



A tengeri szállítás 97 százalékra teljesítette teherszállítási tervét. A tengeriszállítás tehertorgalma az 1950. év. III. évnegyedében 1949. III. évnegyedéhez viszonyítva 7 százalékkal növekedett.

5. A népgazdaság beruházásainak növekedése

A Szovjetunió népgazdaságának beruházásai 1950-ben jelentősen növekedtek 1949-hez viszonyítva. 1950. évi 9 hónapjában a beruházások összértéke 1949. évi 9 hónapjához viszonyítva 125 százalékkal, az egyes iparágak beruházásai a múlt év 9 hónapjához viszonyítva a következőképpen alakul-

6. Az áruforgalom fejlődése

Az 1950. év III. évnegyedében a szovjet kereskedelem tovább fejlődött. Az állami és szövetkezeti kereskedelem kiskereskedelmi áruforgalma az 1950. év III. évnegyedében az 1949. év III. évnegyedéhez viszonyítva 33 százalékkal növekedett.

Az 1950. év III. évnegyedében az élelmiszerekről 1949. III. évnegyedéhez viszonyítva 30 százalékkal növekedett. Az egyes cikkek eladásai az alábbi növekedést mutatja: Hús- és hústermékek 33, áru- és szövetek 52, dohányi készítmények 12, hal 17, cukor 32, cukrászati készítmények 40 százalékkal. Az iparcikkek eladásai még nagyobb mértékben növekedtek, mint az élelmiszereké. 1950. III. évnegyedében iparcikkek:

7. A munkások és alkalmazottak létszámának és a munka termelékenységének emelkedése

A Szovjetunió népgazdaságában dolgozó munkások és alkalmazottak létszáma 1950. III. évnegyedében 2.400.000-el volt több, mint 1949. III. évnegyedében. Az iparban, a mező- és erdőgazdaságban, az építkezéseknél és a szállításban dolgozó munkások és alkalmazottak létszáma majdnem kétszeresére, a tanítási intézetekben, tudományos kutató- és gyógyintézetekben dolgozók létszáma 300.000-rel növekedett.

A vasúti, ipari és bányászati tanítási intézetek elvégzése után 220.000 fiatal képesített munkás került az iparba, az építéshez és a szállításhoz a III. évnegyedben.

8. Kultúra fejlesztése és egészségvédelem

1950-ben a főiskolákat és technikumokat, a magántanulókat is beleértve, 500.000 fiatal szakember végzet el, közülük 236.000 mérnök, technikus, agronómus, közgazdász és más szakember, az ipar, építés, szállítás, mezőgazdaság és az államigazgatás számára, valamint 264 ezer tanító, orvos és más kulturális és egészségügyi szakember.

A folyó tavénben a főiskolákra és technikumokra a magántanulókat is beleszámítva, újabb kb. 800.000 hallgatót vettek fel. Ezekből a főiskolákra 350.000 és a technikumokra 450

százalékkal adtak el többet, mint 1949. III. évnegyedében. Az egyes cikkek eladásának növekedése a következő: pamutszövet 33, gyapjúszövetek 36, selyemszövetek 39, konfekció készítmények 41, kötőszövetek 48, bőrcipők 50, háziszappan 52, piperezappan több mint kétszeres és illatszereseti készítmények 34 százalékkal. A kerékpáreladás 1950. III. évnegyedében az 1949-es év III. évnegyedéhez viszonyítva 40 százalékkal növekedett. Motorkecskékről több mint másfélszer adtak el többet, mint a múlt év megfelelő évnegyedében. Zseb- és karórákból 10 százalékkal, varrógépekből 40 százalékkal és rádiókészülékekből 27 százalékkal többet.

1950-ben az élelmiszeripari felszerelt építőipar tovább fejlődött. A végrehajtott építő- és szerelőmunkálatok összértéke az 1950-es év első 9 hónapja alatt az 1949. év első 9 hónapjához viszonyítva a következőképpen alakult: gégyári üzemek építési minisztériuma 111, szénipari minisztérium 114, olajipari minisztérium 121, villamoserőművek minisztériuma 139, nehézipari üzemek építésének minisztériuma 119 százalékkal.

1950. III. évnegyedében az iparban és az építkezésnél tovább növekedett a munka termelékenysége. Az iparágak túlnyomó többsége teljesítette a munka termelékenységének emelésének 1950. III. évnegyedre megállapított állami tervét. Az ipari munkások munkájának termelékenysége 1949. III. évnegyedéhez viszonyítva több mint 12 százalékkal növekedett. A növekedés a gépiparban 20, a kohászatban 6 és a szénbányászatban több, mint 8 százalékkal. Az építésben dolgozó munkások munkájának termelékenysége ugyanezen idő alatt 8 százalékkal növekedett.

1950. III. évnegyedében az iparban és az építkezésnél tovább növekedett a munka termelékenysége.

Az iparágak túlnyomó többsége teljesítette a munka termelékenységének emelésének 1950. III. évnegyedre megállapított állami tervét. Az ipari munkások munkájának termelékenysége 1949. III. évnegyedéhez viszonyítva több mint 12 százalékkal növekedett.

Az építésben dolgozó munkások munkájának termelékenysége ugyanezen idő alatt 8 százalékkal növekedett.

Az építésben dolgozó munkások munkájának termelékenysége ugyanezen idő alatt 8 százalékkal növekedett.

Az építésben dolgozó munkások munkájának termelékenysége ugyanezen idő alatt 8 százalékkal növekedett.

Súlyos harcok

Phenjan külső kerületeiben

A Koreai Népi Demokratikus Köztársaság népi hadseregének főparancsnoksága jelentősen október 21-én:

A népi hadsereg egységei valamennyi arcvonalon visszaverték az ellenség amerikai és dél-koreai csapatok támadásait. A népi hadsereg egységei Phenjan térségében védelmi harcokat folytatnak Phenjan külső kerületeiben. Az ellenségek súlyos ember- és anyagáldozatok árán sikerült betörték Phenjanba.

Phenjanról északra az amerikaiak légiúton szállított csapatokat dobta le. A népi hadsereg egységei súlyos veszteségeket okoztak az ellenségnek.

A népi hadsereg egységei a keleti partvidéken, Hamhín városától északra és északkeletre feltartóztatják a számbeli fölényben levő ellenség előnyomulását.

A Koreai Népi Demokratikus Köztársaság népi hadseregének főparancsnoksága közli október 22-én:

A népi hadsereg egységei valamennyi arcvonalon ellenállást fejtettek ki a támadó amerikai és dél-koreai csapatokkal szemben. A népi hadsereg egységei a Phenjanról északra és északra lévő térségekben megfeszített védelmi harcot vívtak és folytatták az aktív hadilévéltelességüket a Phenjanról északra ledobott amerikai ejtőernyős csapatok ellen. Ugyanakkor a népi hadsereg egységei mákas utcai harcot vívtak Phenjan városában.

A keleti partvidéken, Hamhínól északra és északkeletre a népi hadsereg egységeit az ellen a térségben támadó, számbeli fölényben lévő ellenség némi leggyőztesítette.

A Szovjetunió, Albánia, Bulgária, Csehszlovákia, Lengyelország, Románia, Magyarország és a Német Demokratikus Köztársaság közös nyilatkozata Nyugat-Németország újra felfegyverzése ellen

Prágában szombaton este végső remilitarizálására irányuló törvénytelen cselekedetekért a teljes felelősség az USA, Nagybritannia és Franciaország kormányait terheli.

A nyolc állam prágai nyilatkozata végül négy pontban foglalja össze a német kérdés megoldásának útját. E négy pont lényege: 1. A Szovjetunió, az USA, Nagybritannia és Franciaország kormányai tegyenek közvéleményüket arról, hogy nem engedik meg Németország remilitarizálását és a pótadami egyezmény szellemében biztosítják az előfeltételeket az egységes békeszerződés megkötéséhez.

2. Meg kell szüntetni a német békeegység fejlődését gátló korlátozásokat és nem szabad megengedni a német hadipotencia felújítását.

3. Hataldék nélkül, békeszerződést kell kötni Németországgal.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

Dolgozó népi politikusok, akik kiharcolták a nemzetiszocializmus és a tiszteletdíj ösztönözését — magával sodorogó győzelme mély hétköznapokból.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.



Pénzes J.

Az USA, Nagybritannia és Franciaország jelenlegi politikája amely durván megszegi a pótadami egyezményt, szöges ellenétben áll Európában az összes békeszerződő népek érdekeivel.

# Békénkre, öt éves tervünkre szavazott vasárnap Debrecen és Hajdú-Bihar népe

Dolgozó népiünk vasárnap igent mondott a szabadság, a béke, az építési politikájára, kivívott eredményeink megvédésére, még boldogabb jövőnk kihozására. Ezért díszítették, virágozták fel zöld gallyakkal, nemzetiszíni és vörös lobogókkal Debrecen, ahol a dal, a tánc, az ezeket és tiszteket magával ragadó öröm és a választási helyiségek felé ösztönző tömeg — melynek lelkesedése még a betegeket is talpraállította — magával sodort mindenkit. Ujjongott a város, ünneplte az újabb rangyos győzelmet, de az ünneplők nem felejtették el arról, hogy kemény hétköznapiak következnek.

Pártunk, dolgozó népiünk nagy feladatokat megoldását várja tőlünk. Építünk kell gyárakat, hídakat, lakóházakat. Erőssé kell tennünk néphadseregünket, hogy bátran szembeálljunk békénk megvédésében a háborúra uszító imperialistákkal. A vasárnapi nap megmutatta, hogy egységesek vagyunk. Az ország, a város és falu egybeforrt. Most egységünket, eredményeinket kell fokoznunk, jövőnk, családunk, boldogságunk védelmében.

Október 22. emlékeztetés nap lesz népiünk történelmében. Az első tanácsválasztás napja is bizonyossággal volt a Párt politikája és Rákosi elvtárs mellett. A tanácsokra le adott szavazatunkkal a Szovjetunióval való elszakíthatatlan barátságunkat is erősítettük. A Szovjetunió segítségével keze lettélővé számunkra minden eddig elért eredményünket, így a vasárnapi tanácsválasztás sikere is. A magyar dolgozó nép szavazott és millióinak hálája, köszönete, szeretete és bizalma október 22-én csak fokozódott a Szovjetunió és a nagy Sztálin iránt. Ezt az érzelmet fejezik ki a választók a Népfontra adott szavazataikkal.

## Igy kezdődött...

A debreceni Nagytemplom harangja még nem ütötte el a 7 órát, de már nagy csoportok várakoztak a szavazás megkezdését. Ünneplő ruhába öltözött emberek, mosolytól sugárzó arccal álltak már ekkor sorba szerte a városban, hogy áradó örömmel leszárvasszanak a Függetlenségi Népfontra tanácsstag-jelöltjeire, dolgozó népiünk legjobb fiataljaira.

Ekkor már a vagongyári zenekar indulól harsogták be a zászlódiszbe öltözött Kossuth utcát. Lelkes, optimista hangulat uralkodott a Vörös Hadsereg útján is, ahol a Városi Pártbizottság székháza előtt éppen a kis-úttörők zakatolása verte fel a korareggel csendjét. A 28. szavazókörtzetben az elsők között szavazott Kulcsár Ferenc elvtárs, a városi párttitkár. Itt a legelső szavazót: Nagy Sándor Mónus Illés utcai lakost Péter Judit üdvözölte és virágcsokrot nyújtott át neki. A Vágóhid utcán Rácz Sándor vagongyári üzemlakos szavazott le elsőnek. Ő ma reggel már néphadseregünk tagja lesz. Ezt mondta:

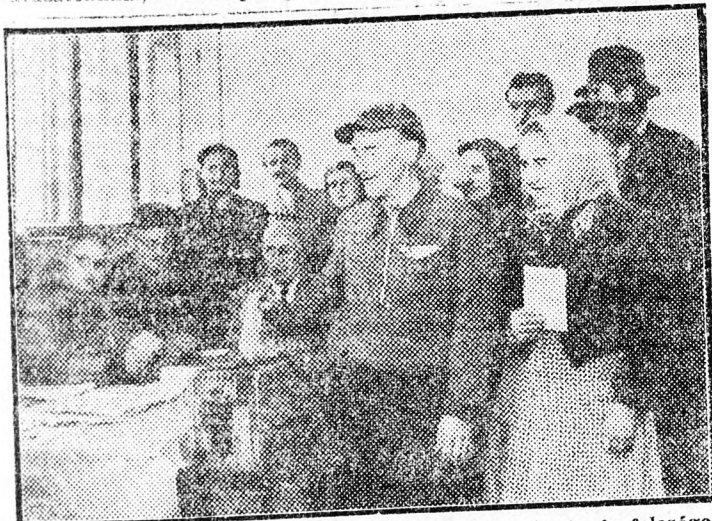
— Emlémben most szavaztam először. Ma a tanácsokra adott szavazatommal, kedden pedig már

re 42 éves középparaszt ekkor már együtt táncolt Városi Imré nével. Ők már nyugodtan táncolhattak, vigadhattak, most már le szavaztak a Népfontra. A város másik végében, a Rákosi-telepen a Magasépítési NV kultúrcsoportja járta az utcákat. Változatos műsort adtak a szavazóhelyiségek előtt. Benn a teremben feleségével együtt éppen Péntes József termelőszövetkezeti tag szavazott. Mindketten augusztusban léptek be a „Petőfi” tszcs-be.

— Eleinte ugyan, megvallom, húzódoztam a tszcs-től — mondotta Péntes —, most azonban már a szavazatom a mi termelőcsoportunk fejlődését is biztosítja.

A 73-as szavazókörtzet előtt a rendőrség kultúrcsoportja csasz-tuskákat énekel. Daluk éppen a rendőrség egyik tanácsstagjelöltjéről, Szántó István rendőrszázados elvtársról szól. Így hangzik az utolsó versszakuk:

Hanem most már Szántó elvtárs,  
Ezer jaj lesz Néked,  
Ha rádbizott ügyeinket  
Hanyagul intézed.



Pénzes József, a Rákosi-telepi „Petőfi” tszcs tagja és felesége a Népfontra szavaznak.

néphadseregünkben védem dolgozó népiünk békéjét, boldogságát, az öt éves tervét.

Kis idő múlva lelkes csoport, zászlók, Sztálin és Rákosi elvtárs arcképei alatt érkezett ebbe a körzetbe: a Baranyi-úti bérházak lakói, akik Balogh Endre elvtárs, a városi tanács elnöke és Szűcs János elvtárs, vagongyári párttitkár vezetésével vonultak a szavazókörtzetbe.

A Pacsirta utcán Némethy Gyula olimpikon, sokszoros magyar birkózóbajnok adta elsőnek szavazatát a Népfontra. Onnan sietett egyenesen a Vagongyárba, hogy ő vezesse a D. Lokomotív sportolók felvonulását.

A kondorosi csárdánál lévő 93-as szavazókörtzet előtt Sári Im-

dult az emberáradat, hogy Debrecenben is leszárvasszon tervünkre, békénkre, hazánk függetlenségére, a tanácsokra. A 74-es szavazókörtzetben Papp István nyugalmazott városi tisztviselő az első helyezetté el szavazólappal az urnában.

— Nem hiába vártam, megértem, hogy 77 éves koromra voksomat adhatom a tanácsokra — mondotta.

**Olyan a város, mint egy zsongó méhkas**  
A Hatvan utcán, a Fazekas Mihály gimnáziumban a 20-as és a 21-es szavazókörtzetet helyezték el. Ott a Csokonai fiú- és leánygimnázium növendékei énekelnek,

táncolnak. A szavazók és az érdeklődők csoportja ott is egyre gyűlik, mindenki beáll a fiatalok közé.

Délután 9 óra tájban olyan már a város, mint egy zsongó méhkas. Minden utcában kultúrbrigádok, felvonuló csoportok tűnnek fel. A vagongyári MNDSZ-aszszonyok együtt mennek szavazni a Kolóniába, többen gyermekeiket is viszik a szavazóhelyiségekbe. A fiatalok jövőjéről is döntenek Debrecen dolgozó.

A Vörös Hadsereg útján a Honvéd sportolónak teherautója tűnik most fel. Közben egyre érkeznek a Városi Pártbizottsághoz az első részeredmények, melyek mind, mind népiünk győzelméről szólnak. Keskeny Károly vagongyári sztahanovista is most indult el szavazni. A békére, az új tanácsokra szavaz a vagongyári munkákból lett művezető.

A bellegelő „Lenin” tszcs dolgozó hat felbőgözött kocsin vonultak szavazni.

## Szabó István vezérőrnagy elvtárs látogatása

Délután mint egy nagy család, úgy ünnepelt Debrecen. Az utcán fiatalok és öregek, ismerősök és ismeretlenek együtt énekelnek, együtt táncolnak és vigadnak. A körzetekben a kora délutáni órákban már az esti ünnepekre készülődnek. A Wolaffka-telepen, miközben a szavazólappal összeszámlálása folyt, már szépitették, csinosították, díszítették a helyiségeket. Ott búcsúztatták este a Wolaffka-telep bevonuló katonáit, néphadseregünk leendő tagjait. A Szabadságtelenen a Helyi Vasút dolgozóiból alakult kultúrcsoport és zenekar szórakoztatta a szavazókat, akik ma egy emberként utasították el a tanácsstagjelöltekre adott szavazatukkal az imperialisták propagandáját és beavatkozási kísérletét.

Nagy örömmel fogadták a Rákosi-telepi Dózsa termelőcsoportban, a Rákosi-telepi és Szabadságteleni körzetekben Szabó István vezérőrnagy elvtársat, aki Kulcsár Ferenc elvtárs társaságában jelent meg volt választóinál. Szabó elvtárs hosszan elbeszélgetett a dolgozókkal, akik beszámoltak Hajdú megye volt párttitkárának munkájukról, életük jobbrafordulásáról.

A Kádár-dűlőben népviseletben táncoltak a kis-úttörők magyar és orosz népi táncokat, a Macson is felejthetetlen ünnepeket rendeztek a szavazókörtzetek előtt. Igazi népiünnepély hangulat uralkodott városunkban.

## Az első részeredmények

Míg szerte a városban mindenütt javában folyt a kultúr-műsor és a tánc, addig a választási irodára egymás után futottak be a jelentések. Pinczés András elvtárs, a városi választási bizottság elnöke éppen az előbb jelentette Pülp Imre elvtársnak, a megyei választási bizottság elnökének, hogy Debrecen népe október 22-én jó munkát végzett: döntő többségében leszárvasszon a helyi tanácsokra.

Az első 16 körzet szavazatainak átvizsgálása után Debrecenben ez az eredmény alakult ki:

12.277 fő szavazott a választási névjegyzékbe felvett szavazók közül. Ebből 11.900 szavazat esett a Népfontra, mely a leszárvasszon-taknak a 97,5 százalékát.

Az első részeredményeket nagy tömeg várta a Vörös Hadsereg útján. Mikor a hangszóró hírt adott győzelmünkről, a megjelenetek hosszan, lelkesen ünnepeleik Sztálin és Rákosi elvtársakat és a megalakuló tanácsokat. A Bika előtt az egyik csoport ezt kiáltotta:

Dr. Pirigy István görögkatolikus lelkesül éppen akkor találkoztunk, mikor kilépett a szavazóhelyiségből.

— En is a Népfontra adtam szavazatomat — mondotta —, mert én is a béke híve vagyok.

A Varga utcai körzetben, a 41-es szavazókörtzetben Hiripl József, textilgyári élmunkásné a szavazatszedő bizottság elnöke.

— A felszabadulás óta már harmadszor veszem ki részem, mint bizottsági tag, a munkából — hangoztatta —, de még egyik alkalommal sem tapasztaltam ilyen kitűnő hangulatot. Igazi ünnepe van Debrecen népének.

Néhány perccel fél 11 után befutott az első végleges eredmény. A Hortobágy jelentette: Az állami gazdaságban minden választópolgár leszárvasszon a békére, az öt éves tervre, családjá, népe boldogságára, jövőjére. Mindnyájan eléget tettek hazafias kötelezettségüknek.

Estefelől ismét benépesedtek az utcák. A Kossuth szobor előtt nagy zakatolás folyt. Az Arany Bika és a Magyar-Szovjet Társa-

Békekongresszusra. A kongresszus a magyar nép erejét és elszántságát fejezi majd ki békénkre, a nép szabadságának és függetlenségének védelmére és a felmelegedésünket jelentő öt éves tervünk megvalósítására.

Egyébként vasárnap sorra járultak az urnák elé a katolikus papok is. A Varga utca 4. sz. alatti körzetben szavazott Pintér László érseki helynök, Molnár János prépost, Kompassz Árpád hitoktató, tanácsstagjelölt és a többiek.

## Mozgalmi dalokkal köszöntötték az úttörők az új városi tanács-tagokat

Tegnap délelőtt kedves jelenetek voltak szemtanú a Vörös Hadsereg útján a járókelők. Fialtal, mosolygós arcú úttörők, a Pacsirta utcai általános iskola növendékei lepték el a városi tanács háza környékét és mozgalmi indulókkal, orosz népdalokkal üdvözölték hivatalukban az új tanácsstagokat: Balogh Endrét, Rózsa Lajost, Csabai Józsefet, Kobzos Irént, Bóné Bélát és Dusciza Ferencet.



A rendőrség kultúrcsoportja csasz-tuskákat énekel

ság székháza előtt hatalmas tömeg figyelel élénk érdeklődéssel a bábjátékokat. A nézők sokat derültek a jelenetekről. A körzetekben mindenütt kultúrelőadások rendeztek. Debrecen legjobb kultúrcsoportjai váltogatták egymást és mindenütt megérdemelt sikereket arattak. Az Arany Bika dísztermében egy tűt sem lehetett volna leejteni, annyian voltak. Ott ünneplte Debrecen népe az új tanácsstagokat, az új létesítményeket, a jövőnk beruházásait.

A kis úttörők a dolgozó nép szeretetét és jókívánságait tolmácsolták. Walter József VIII. osztályos tanuló mondott beszédet, melyre Dusciza Ferenc válaszolt. Az úttörők ezután felkeresték hivatalában Király Zsuzsanna elvtársnőt, a takarítóasszonyból lett postaigazgatót is, majd a délután folyamán az Arany Bikában és a MEMOSZ helyiségében szavaltokkal, táncokkal, kultúrmműsorral kedveskedtek a néphadseregbe bevonuló ujoncoknak.

## A belügyminisztérium választási csoportja jelenti

Vasárnap este az ország minden városában és községében teljes rendben befejeződött a szavazás.

Az ország dolgozó népe lelkes ünnepekkal, lampionos felvonulásokkal, kultúrrendezvényekkel ünneplte a Népfontra-tanácsválasztásokon elért hatalmas győzelmét.

A dolgozó milliók ünnepeleik győzelmeink szervezőjét, a Magyar Dolgozók Pártját és népiünk szeretett vezérét, Rákosi Mátyás elvtársat.

A szavazatok megszámlálása az éjszaka folyamán az egész országban tovább folyt. A választás országos végeredményének kihirdetése ma délután történik meg.

## Ötágú csillag ragyogott Hajdúnánás főterén

Hatalmas csillag, lobogó fátyla-fényből formáltak ki a nánási fiatalok. A város öt pontjáról indultak el a fent találkoztak a főtéren, ott alakították a győzelmes ötágú csillagot. Több mint négyezer ember dalolt vidáman a nánási főtéren a tanácsválasztás előestéjén. — nánási méreteken ez hatalmas tömeg s a lobogó fátyalfényben vidáman ünnepeltek. Nem akarták hazamenni, együtt énekeltek fiatal és öreg, asszonyok, férfiak egyaránt. A múlt törvényhatósági választásokra gondoltak, amikor a kulákok, gögös „urak” kerültek be a város-háza épületébe. Most pedig, itt vannak közöttük a jelöltek is, velük együtt énekelnek és táncolnak, hiszen ezek az ő emberek, véreik, akik közülük kerültek a tanácsba.

Csak egészen későn mentek haza szombal este a nánásiak. Másnap pedig már egészen korán takarítani kezdték a járdát, öltöztek, készülődtek, mindenki első akart lenni. A házak között kifeszített zászlófüzerek, feliratok, mindenki vidám, mindenki örül. Az utcák nótáit, zenéket hangosok, zenekarok járták az utcákat s hamarosan megjelentek az első szavazók, ünneplőbe öltözve és siettek a szavazóhelyiségek felé.

Gulyásné, aki a Hajdu utcában lakik, boldog arccal adta le szava-

zatát, pár nappal ezelőtt még sírva panaszkodott Varga Sándor népnevelőnek, hogy nincs szavazati joga.

— Tizenöt gyermek anyja vagyok, nekem is nagyon drága a béke ügye és még sincs szavazati jogom — mondta.

A népnevelő utána nézett s kiderült, hogy adminisztrációs tévedés történt. S Gulyásné vasárnap boldog arccal adta le szavazatát a békére, gyermekei boldog jövőjére.

A Klapka utca kitélt magáért. Már 7.10-kor jelentették, hogy mindenki leszávozott. Rákóczi utcán az úttörők kultúrgárdája éppen akkor érkezett, amikor egy csoport asszony szavazni készült. Az egyik asszony arra kérte őket, hogy ne kezdjék meg addig a műsort, amíg le nem szavaz.

— Talán köztük van az unokája? — kérdezték tőle.

— Nincs nekem unokám, — felelte, — de én a magaméknak érzem valamennyit.

Hajdúnánás már többször bebizonyította, hogy szeret első lenni. A terménybegyűjtésben, a szeszfelvezetésben, az őszi munkák elvégzésében mindenütt elől járt. Vasárnap sem maradt le. Déli 12 órára mind a 11.801 dolgozó leszávozott, a békére, saját és családja boldog életére, még szebb jövőjére.

### Nyírábrány népe az imperialistáknak válaszolt

Nyírábrányban korán reggel már olyan népes volt az utca, mint a legnagyobb ünnepkor, mindenki a választóhelyiség felé sietett. Elsőnek Dobai termelőcsoport tag szavazott le, aki a múlt hetekben lépett be a csoportba, földjével és minden felszerelésével együtt. A szavazás után a nyírábrányi dolgozó parasztközlet megkötötték a Népbolt kiállítását, melyet a tanácsválasztás tiszteletére rendezett. Hatalmas árubőség mutatta, hogy milyen győzelmesen irányítja népünk ügyét Pártunk s milyen boldog, békés életet biztosít mindnyá-

junk számára. A hangulat vidám és boldog volt. Örömmel ült az egész falu. Csöppnyi kis úttörők műsorszámokkal szórakoztatták a felnőtteket. Az ő boldogságukért, az ő szép jövőjükért kerültek a szavazólapok az urnák mélyébe s ezek a szavazólapok, mind-mind csatlakozás választás felé, akik nem a boldogságot, nem a fejlődést, nem a békés építést akarják, hanem a háborút, a pusztulást, a vért és könnyeket. Nyírábrány népe az imperialistáknak válaszolt, amikor leszávozott a Népfrent jelöltjére.

### Hajdúsámsonban Dancsó Mihály 8 holdas kispasztrát az első szavazó

Kilenc gyereke van, hogyan lenne számára drága a béke ügye. Kilenc gyermekét békében akarja felnevelni, azt akarja, hogy gyermekei jövője biztosítva legyen, hogy az életben előre jussanak.

— Kilenc gyermekem boldog jövőjéért szavazok a Népfrentre — mondta, amikor a borítékot betette a ládába.

Sámsonban Molnár István, Bakó Ferencné és Szentes Irméné népnevelők versenyben álltak egymással, ki vezeti el előbb egyenesen utcáját szavazásra. Molnár István

már egyenred 8-ra leszávozott a számára kijelölt terület lakóit. Együtt mentek a népnevelővel a dolgozók, vidáman énekelve, egymásba fogóva. Nem idegen nekik a népnevelő, hanem régi jóbarát, akivel minden ügyüket, minden problémájukat megtárgyalják. Az egész községben nagyon vidám volt a hangulat. Három zenekar egész nap járta a falut, a kis úttörők brigádát alakították és minden szavazóhelyiség előtt rövid műsort adtak.

### Nyírácsádon vidáman ropták a táncot

már kora reggel a kis úttörők. Siket Kata pajtás vezette őket s olyan vidáman, olyan lelkesen voltak, hogy a falu dolgozói közéjük álltak, fiatal, öreg együtt járta a táncot, együtt énekeltek. Az országút a kora reggeli órákban olyan népes volt, mint valami főtér. Az asszonyrészi állami gazdaság dolgozói, mind a kétszázán, összejögzva mentek a falu felé szavazni, kicsit távolabb felvirágozott szke-

reken öregek ültek, ezek az öregek is igen fiatalosan daloltak. Bent a faluban szólt az ének, a zene, ragyogott a kis úttörők szeme, s a felnőttek nem különben. Egy öreg néni, Drahoczné, örömmel nézte a táncot és azt mondta a körülötte állóknak: „Nekem is vannak unokám, békében szeretném őket nevelni, azt szeretném, hogy mindig ilyen boldog életük legyen.”

### Nyíradonyban reggel 6 órakor

már 66 választó kopogtatott a választási iroda ajtaján. Tamási-pusztáról jöttek, elsőként akartak leszávozni. Azonban mégsem ők lettek az első, mert már ott találták a szavazóhelyiség előtt özv. Balogh Istvánnét, aki még hamarabb elin-

dult, mert mindenáron ő akarta az első szavazólapot az urnába csúsztatni.

De a többiek is igyekeztek korán leszávozni. Pelcsár Béla népnevelővel együtt jött az egész utca, s negyed 8 órakor már le is szavaztak.

### Ujiráz 100 százalékos Népfrent győzelemről küldhet jelentést

Ujiráz első helyen áll a begyűjtésben s most a tanácsválasztáson is elől akart járni. Reggel 9 órára mindenki leadta a szavazatát. Elsőnek Szekerczés Istvánné csoportja szavazott le. Szekerczésné azt mondta, hogy ő és az egész csoportja boldogan adta szavazatát a Népfrentre. — A békére szavazunk mindnyájan — mondta.

Surinás István kijelentette, hogy nagyon örül a Népfrent győzelmének. — Örülök annak, hogy községünk a begyűjtés és az őszi munkák jó elvégzése után a tanácsválasztásban is becsülettel teljesítette hazafias kötelességét. Örülök, hogy Ujiráz száz százalékos Népf-

front győzelemről küldhet jelentést Rákosi elvtársnak.

### Dancsháza

már 8 óra 10 perckor leszávozott. Mindenki egységesen a Népfrent jelöltjére. Már szombaton izgatott és lelkes hangulat uralkodott a községben. Este zenés felvonulást rendeztek. Minden dolgozó együtt dalolt, éljenzett. Vidám énekszó töltötte be a kis falut. A házakat, a szavazóhelyiségeket gyönyörűen feldíszítették, zászlók lengtek, feliratok egymást érték.

Vasárnap reggel egységesen indult szavazásra az egész falu. Megkezdtek a falu végén és minden házból csatlakoztak hozzájuk a szavazók, így mentek együtt. Az egész falu olyan volt, mint egy nagy család. Ünneplően, vidám nótáival vonultak a választóhelyiség felé. Ott aztán kis vita kebredett, ki szavazzon elsőnek.

Dancsházán a multban nem volt közgazgatás, kettős ünnep a mult vasárnap a dancsházi dolgozóknak. Este meg is ünnepték, bankettet rendeztek a tanácsválasztás tiszteletére, s együtt mulattak, vigadt az egész falu.

### Vekerd, Mezőpeterd, Bihartorda, Földes

Mezőpeterden reggel 8 órakor már mindenki leszávozott. 1949-ben is elsőként szavazott le ez a kis község. Most sem maradt le. A népnevelők igen jó munkát végeztek.

Vekerd, amely kiválóan szerepelt az őszi munkákban, a választáson is elsőnek jelentette, hogy mindenki leszávozott. A két versenytárs: Bihartorda és Földes közül Bihartorda 2 órával megelőzte Földest, hamarabb leszávoztak a tor-daiak.

### Nagylétán és Derecskén kettős ünnepet ültek

Nagylétán és Derecskén tanácsválasztás előestéjén avatták fel az új mozi. Este a fátylós felvonulás után a két falu dolgozó bevonultak a moziba és örömtől kipirult arccal nézték végig a filmeket. Nagylétán az „Uri muri”, Derecskén „Dalolva szép az élet” című filmek kerültek bemutatásra.

Ennek a két mozinak a beállítása is igazolja, hogy amit a dolgozó nép állama ígér, azt meg is tartja, minden ígérete tetté változik. A derecskei és nagylétai dolgozók végigtapsolták a filmeket és másnap reggel vidáman, lelkesen adták le szavazatukat a Népfrentre, tudták, hogy szavazatukkal saját boldog jövőjüket építik.

### Kultúrthont avattak Hajdúszoboszlón

Szoboszlón, a fákkal szegélyezett főtútcán gyönyörű fehér épület hívja fel a figyelmet. A szoboszlói kultúrthont ez, amelyet szombaton este adták át rendeltetésének. A ragyogó termek megteltek, eljöttek a szoboszlói dolgozók. Ünnepe előestéje volt, s ez a kultúrthont avatás még lelkesebbé, még örömtelibbé tette a másnapi ünnepnapot. A kultúrthont Fábán Sándor elvtárs, az MDP Megyebizottság politikai munkatársa adta át a szoboszlói dolgozóknak.

Vasárnap reggel vídám énekszóval indultak szavazni a szoboszlóiak. Úttörők csoportosan járták a várost, 16 kultúr csoport adott műsort a szavazóközrtek előtt. Szoboszlói dolgozó népe délután fél 4-re hitet tett a béke mellett.

## Pártszervezeteink feladata a Békekongresszus előtt

Vasárnap az ország minden becsületes dolgozója leadta szavazatát saját boldog életére, a békére. A tanácsválasztás győzelmes napja előrelendítette a béke ügyét, minden szavazat egy-egy csapat mért a béke elengedőire, az imperialista provokátorokra.

Békeinket a tanácsválasztás mindent elsősorú győzelme erősítette, s most a harcot tovább kell vívni, tovább és még erősebben kell harcra lépni a béke megszilárdulásáért.

A tanácsválasztás győzelme után a soronkövetkező feladat a Békekongresszus előkészítése. November 4-én és 5-én ül össze Budapesten a magyar Békekongresszus, s ugyanakkor a világ minden részén dolgoznak a Béke Híveinek II. Világkongresszusa méltó előkészítésén.

Pártszervezeteink feladata, hogy a magyar dolgozókat felkészítsék erre a napra, a cél: ne legyen egyetlen dolgozó ember Magyarországon, aki ne ismerne a Békekongresszus jelentőségét, aki ne érezze, hogy rajta is múlik, milyen sikeres munkát végez a kongresszus a béke megvédése érdekében. A következő napokban pártszervezeteink egyik főfeladata az, hogy élére álljanak a dolgozók béke-mozgalmának, s megszervezzék a népnevelőket a legfontosabb feladatra, a békeagitációra.

Az elmúlt hetekben különösen sokat foglalkoztak népnevelőink a béke kérdésével, a Békekölcsonygyezés, a tanácsválasztás győzelmes napjaiban szinte minden mondatunkban benne volt ez a szó: béke. Nem hagyhatták ki akkor sem, amikor a termelés emelésére hívták fel a dolgozók figyelmét, amikor a mezőgazdasági munkák időre való elvégzéséről beszéltek. S dolgozóink is tudták, hogy amikor a Békekölcsonygyezteték, a békét erősítették, amikor a tanácsra leadták a szavazatukat akkor is. Dancsó Mihály 8 holdas, 9 gyermekes sámsóni kispasztrát azt mondta a szavazáskor, hogy a békére és gyermekei boldog jövőre adja a szavazatát, Pataki István, a Cementipari Vállalat dolgozója pedig röpgyűlésen azt mondta, hogy ha békét akarunk, minőségi munkát kell végeznünk. Karca József vértesi kispasztrát azért fejezte be október 13-ra az őszi munkáit, mert ezzel is segíteni akarja a béke-mozgalmat, mert erősíteni akarja a békefrontot.

Népnevelőink feladata most ezt a béke-mozgalmat továbbfejleszteni. Városon és falun, üzemben és irodában mindenkit mozgósítsanak, minden egyes ember küzdjön, azért, hogy a

béke legyőzze a háborút, az építés, a fejlődés legyőzze a rombolást.

A népnevelő értekezleteken, a mai napon a megye minden részében erről beszélnek. Pártszervezeteink adjanak szempontokat a népnevelőknek, adjanak érveket meggyőző fejevert, olyan érveket, amelyek megdönthetetlenül bizonyítják a Szovjetunió óriási erejét, az építést, a fejlődést, az élet óriási erejét, a rombolás, a halál felett. Be kell bizonyítani a népnevelőknek az óriási építményekről, amelyek mind arról tanúskodnak, hogy a Szovjetunió a béke ország, s ez az ország olyan hatalmas, olyan erős, hogy hegyeket mozdit el helyéből, folyókat terel más irányba, s olyan erős, hogy nincs olyan hatalom a világon, amely legyőzhető. Beszéljenek arról is, hogy a másik oldal a haláltábor, amely új meg új válogatotott fegyvereken töli a fejt, s amelynek a célja a pusztítás, a halál. Ez a tábor egyre alátomosabbban és egyre aljabbul támad, mint a sarokba szorított patkány. Mindenre képes. Népnevelőinknek éppen ezért fel kell számolniuk az elbizakodottságot, Valóban nagyon erősek vagyunk, mert hiszen támaszunk a nagy Szovjetunió, azonban nem szabad összetett kézzel küzdenünk. Ha nem zárjuk be az ajtókat — mondja egy falusi kispasztrát felesége — akkor bejönnek a disznók és feldúrják az udvarunkat. Valóban be kell zárniuk az ajtókat erős lakattal, hogy ne tudjanak bejönni. Küzdeni és harcolni kell a békéért, mert a béke útja nem sima út, vannak nehézségek, s vannak göröngyök is. Ezeket a nehézségeket és göröngyöket kell eltávolítani az útból.

Népnevelőink feladata, s ez vonatkozik párttagokra és pártönkivültekre egyaránt: használnak oda felvilágosító munkájukat, hogy minden dolgozó egyénileg vegye ki részét a béke-harcból a saját területén. — Üzemben a termelés emelése, harc a selejt csökkentéséért, a minőségi munka, mezőgazdaságban az őszi mélyszántás elvégzése, a cukorrépa szerződéskötés meggyorsítása, a feladat.

Aktivizálják és szervezzék pártszervezeteink a békebizottságok munkáját is, amelyek a héten előkészítik azokat a gyűléseket, ahol megválasztják a kongresszusi kiküldötteket.

Pártszervezeteinkre ismét nagy feladat vár, de az eddigi győzelmek biztosítékul szolgálak arra, hogy ezt is olyan sikerrel oldják meg, mint az eddigieket s munkájuk hozzájárul ahhoz, hogy a Kongresszus hatalmas lépéssel vigye előbbre a béke nagy ügyét.

## További eredmények a választásról

A berettyóújfalu járás községei közül Bakonszeg, Nagyrábé, Csökmő, Zsáka, Furta, Berettyóújfalu és Sáp dolgozói közül 16.903-an szavaztak le, a névjegyzékbe felvettek 98.2 százaléka. Ebből 16.697-en a Népfrentre szavaztak, ami 98.5 százalékos eredménynek felel meg.

A püspökladányi járásban Nádudvar, Kaba, Tetétlen, Püspökladány és Földes dolgozói közül 15.867-en adták le szavazatukat. Ez a választói név-

jegyzékbe felvetteknek 97.8 százaléka. Ebből 97 százalék szavazott a Népfrentre.

A központi járásból Józsa, Téglás, Vámospercs, Nyírábrány, Fülöp és Hajdúszoboszló 23.348 választópolgára szavazott le, ami a névjegyzékbe felvetteknek a 97.9 százaléka. Ebből 23.108-an a Népfrentre szavaztak. Ez 98.8 százalékos eredménynek felel meg.

A járáskor versenyében a polgári járás lett az első, négy órára leszávozott.

## ÉS ME

Lelke

Pent a maga tagnak, harcos az őszi szél. Vésereg útján minden. Az mutatják, hogy zó nép új győztes akaratották a tanács

Az apá

Mint nyüzsgő hullámzik a tér beszélgetnek a gyárak, vagonból, termelőszó dolgozó parasztkörnyékből s a búcsúzkodás. D. ékeseredésnek, gultatnak. A sznek, — a boldokolt búszkeség apák, anyák mra, hogy fiaik fias kötelesség regben.

Az Arany I. pattozó induló kes a hangulat már az első p. bajtársakkal

Nagy László rájtával. Mátéti egy lánán. Csst, már falatárs, a Magas nül be katonrelő. Eddig is ta helyét a m. Szavellónál telj. Pavilonról fol. mint a néphad. ákar szgyent.

— Tudom a hadsereg a m. a mi épülő orsz. Szívesen is

## Az ős

Az őszi vető Bihar dolgozó tesen fejezte k. sítette és a ta. teletére határho. vetést. Ennek zelmes lendüle. gyének dolgozó. őszi mélyszánt. be további tet. nácsválasztás. öntelté, tudja. mely barázdák. föbtermésért. Mak erősítéséért.

Ahogy an. berként adta. Bágunk szava. most ismét őss. ban és végezz. kát. Láttuk, h. saság, elbizako. ményezte, hogy. lett első a veté. díg első lehet. ha az utolsó h. ill a vetési ve. mák munkánka. talajporlasztó. felszántott bar.

Kövessü. dolgozó. A Szovjetun. bak az őszi te. Eyorsabban, m. naban már ké. tottak fel, m. Kubányban is.

# MA MÁR DICSŐSÉG ÉS MEGTISZTELTETÉS KATONÁNAK LENNI

Lelkesedéssel, örömmel vonulnak be a néphadseregbe  
a megye ujoncai

Fent a magasban zászlók csatognak, harcos feliratokat lenget az őszi szél. Végig a Vörös Hadsereg útján még színpompás dísz minden. Az ünnepi külsőségek mutatják, hogy tegnap a dolgozó nép új győzelmeként, milliók egységes akaratából megválasztották a tanácsokat.

Az Arany Bika előtt tegnap vidám fiatalok zakatoltak, köszöntötték a tanácsválasztást. Ma is fiatalok, az új bevonulók gyülekeznek itt, hogy teljesítsék minden állampolgár legszentebb kötelességét: letöltsék a szolgálati időt a néphadseregben.

vő áll, mint pékségéd megbecsült tagja az országnak.

## „Mindig élesen tartjuk fegyvereinket“

— Tudom, hogy az imperialisták szeretnék eddigi eredményeiket szétrombolni. De mi, fiatalok ígérjük, hogy éberen őrködünk hazánk békéje felett s mindig élesen tartjuk fegyvereinket. Koós János, Tóth Miklós, Sándor András és a bütorgyári, vagongyári ifjúk mindegyike egyöntetlően aláírják ezt a véleményét.

Herman János tszcs-tag is a saját maga jövőjét, a dolgozó parasztság boldogulását védelmezi majd a néphadseregben. Mert boldog most az élet, igazán boldog. Csak saját maga kétezer forintnál több pénzt és huszonkilenc mázsa csövestengerit kapott a fejadágon kívül ebben az évben, de így boldogultak a csoport többi tagjai is. Régen a kulákoknál éveikig nem kerestek ennyit. Szívesen is veszi így a ráváró kötelességeket.

— Az apám úgy búcsúzott — eleveníti fel huncutkásan —, hogy „ne hozz szegényt a fejemre“. Én keményen megszorítottam a kezét s azt mondtam: jó, csak bízzék bennem. Ott is, mint bent a csoportban, az elsők között leszek. Ígyekszem is betartani ezt az ígéretet.

A körülállók, Nagy József és Csire József dolgozó parasztnak is ez tükröződik az arcán. Ebben mindnyájan egyetértenek.

... A mikrofon hangja hirtelen felerősödik. Fiatal alhadnagy bajtárs szólítja a pódiumra egymásután a megjelenteket. A bajtársak frissen, tettekre szánva fel, hogy teljesítsék a néphez, a szocializmust építő országhoz hűven kötelességüket.

## Az apák, anyák büszkéek arra, hogy fiaik bevonulnak a néphadseregbe

Mint nyugsgő hangyaboly, úgy hullámlanak a tér. Kis csoportokban beszélgetnek az emberek. Bütorgyáriak, vagongyáriak Debrecenből, termelőszövetkezeti tagok, dolgozó parasztnak, valahonnan a környékből s a vidékről. Folyik a búcsúzkodás. De nyoma sincs az elkeseredésnek, vagy a sötét hangulatnak. A szemek, ha könnyeznek, — a boldogságtól, az alig titkolt büszkeségtől van így. Az apák, anyák ma már büszkéek arra, hogy fiaik teljesíthetik hazafias kötelességüket, a néphadseregben.

Az Arany Bika dísztermében pattogó induló mellett vidám, lelkes a hangulat. Hogyne, hiszen már az első perc, a találkozás a bajtársakkal is bebizonyította,

hogy milyen más ebben a hadseregben szolgálni, mint a régi. Már az állomáson rögtön kocsi rakták az érkezők poggyászát, vidám nótaszóval, „őreg honvéd“ bajtársak vezetésével tették meg az utat egészen az elosztó helyig. Itt a díszteremben és odaát a MEMOSZ-ban, a másik gyülekező helyen is ünnepélyes a környezet. Színes dekorációk, néphadsereget éltető feliratok mindenfelé. Még büffé is áll a fiatalok rendelkezésére. Sőt, ahogy a politikai tiszt bajtárs elmagyarázza, délelőtt ittörök és a Csokonai Színház művészei, délután pedig az üzemi DISZ-csoportok jönnek el ide, hogy ünnepi műsorokkal, hangulatos hozzászólásokkal üdvözljék a bevonultakat.

## Van hazánk, van mit védeni!

Nagy László elvtárs legjobb barátjával, Máté Gyula pékséggel él egy lán. Megéheztek egy kis csit, már falatoznak. Nagy elvtárs a Magasépítési NV-től vonul be katonának. Vasbetonszerelő. Eddig is becsülettel megállta helyét a munkában, 150—180 százalékos teljesítést állandóan a Pavilonnál folyó építkezésénél, s mint a néphadsereg tagja sem akar szegényt vallani.

— Tudom — mondja, hogy ez a hadsereg a miénk, a dolgozóké, a mi épülő országnak védelmezője. Szívesen is megyünk a had-

seregbe, keményen helytállunk azért, hogy apáink barátaink, családaink biztonságban előre vihessék az építő munkát. Van hazánk, van mit védeni.

Máté Gyula is így képzeli. Mikor barátja a multról beszél, eszébe jut apja... az inségmunka... a sokezeranyi keserűség. Eszébe jut a faluja régen. Báró Semsei négylovas hintón járt mindig ellenőrző körútra, míg a másik oldalán éhezett, nyomorgott a nép. Az az urak világa volt. De most már ő előtte is ragyogó jövő-

# Az őszi vetés munkalendületét vigyük át az őszi mélyszántásra

A szántási versenyben a polgári járás vezet

Az őszi vetési munkát Hajdú-Bihar dolgozó parasztsága győztesen fejezte be. Feladatát teljesítette és a tanácsválasztás tiszteletére határidő előtt elvégezte a vetést. Ennek a munkának győzelmes lendületét vigye át meggyünk dolgozó parasztsága az őszi mélyszántásra is. Bizonyítsa be további tetteikkel, hogy a tanácsválasztás diadala nem teszi öntette, tudja, hogy a hasadó mély barázdákkal a békéért, a föbbermésért, a dolgozók államának erősítéséért harcol.

Ahogy az összefogva, egy emberként adta le dolgozó parasztságunk szavazatát, úgy fogjon most ismét össze kemény munkában és végezzen még jobb munkát. Láttuk, hogy a kezdeti lasság, elbizakodottság azt eredményezte, hogy Hajdú-Bihar nem lett első a vetés elvégzésében, pedig első lehetett volna könnyen, ha az utolsó hét lendületével kezdi a vetési versenyt. Ugy végezzük munkánkat, hogy a közeledő talajporlasztó fagyok mindenütt felszántott barázdákat találjanak.

## Kövessük a szovjet dolgozók példáját

A Szovjetunióban is most folytak az őszi talajmunkák, sokkal gyorsabban, mint tavaly. Ukrajnában már kétszer annyit szántottak fel, mint tavaly ilyenkor. Kubányban is, az 1949-es évhez

viszonyítva, kétszerannyi már a mélyszántás. A földművelési kultúra további emelésének feltételéül a jól végzett őszi talajművelés adja meg. Jól tudják ezt a szovjet dolgozók, tapasztalják évről-évre, hogy emelkedő természetű eredményeket a jó őszi szántásnak köszönhetik. Nagy gondot is fordítanak az őszi mélyszántás minőségére, ezt a szántást előhantolós ekével végzik, így biztosítják legjobban a talaj szükséges nedvtartalékának felhalmozását és a gyomnövények kiirtását. Kubány kolhozparasztaival szocialista munkaversenyben dolgoznak most földjeiken, hogy határidő előtt, kitűnő minőségben végezzék el az őszi mélyszántást, biztosítva ezzel a bő termést, a Szovjetunió még bőségesebb élelmiszerellátását. A kolhozparasztnak békebrigádokat alakítottak, hogy a termelékenység emelésével erősítsék a békéfért, melynek hatalmas vezetője a Szovjetunió.

Hajdú-Bihar földjein is javában folyik már a munka és a vetést elvégző traktorok már az ekéket húzzák. Jól előhaladtunk már a munkában, mert a legutóbbi jelentések szerint a megye területén az őszi mélyszántás 30 százalékát már elvégezték. Előjártnak az állami gazdaságok és a termelőszövetkezeti csoportok, önkalkalmazzák legelőkeltebben a termelékenységet növelő szovjet mezőgazdasági módszereket. Az

elmúlt év tapasztalatai megtanították, hogy a legjobb úton haladnak: ott termelt a legbőségesebben a búza, ahol jól és idejében végezték az őszi mélyszántást. A termelőszövetkezeti csoportok már felszántottak 18.307 holdat, az állami gazdaságok is meghaladták a 18.000 holdat. A járások közül a polgári halad az élen 14.000 holdas mélyszántásával.

## A cukorrépa átadás tapasztalatai

A Növénytermelő NV ellenőrei a megye több cukorrépaátvevő helyén azt tapasztalták, hogy egyes termelők olyan rosszul fejeik a répát, hogy a korona zöld részét jórészt rajta marad, mások azzal követik el a hibát, hogy a korona alatt mélyen vágják le és ezzel igen nagy mennyiségű cukorgyártásra alkalmas répát vonnak el a gyártás elől. A répát közvetlenül a levetélőgyekek alatt, sima egyenes válgással kell lefejni. Nagyobb gondot kell fordítani a lefejelésre, mert, aki túl sokat vág le a répából, azt úgy tekintik, mintha a répatermés egy részét visszatartotta volna, ez pedig büntetendő cselekmény. A cukorrépaál előírt szállítási ütemezést is igen pontosan tartásuk be a termelők, nehogy torlódás álljon elő és ök is kárt szenvedjenek a répa romlása miatt.

# A Magasépítési NV-nél 830 dolgozó felajánlással teszi ünnepélyesebbé az Októberi Szocialista Forradalom 33-ik évfordulóját

Hogy vasárnap tanácsainkat megválaszthattuk, azt is az 1917-es Nagy Októberi Szocialista Forradalomnak és lángeszi vezetőinek, Lenin és Sztálin elvtársaknak köszönhetjük. Lenin eszméje győzött, az elnyomókra pusztulás várt s a szabadságért küzdők egy tábort alkottak s e tábor fölött diadalmasan ott lengett a szabadság vörös zászlaja.

A forradalom megteremtette a nagy Szovjetuniót. Hat évvel ezelőtt a magyar dolgozó nép is szabad lett és megmutatta, hogy élni tud a szabadsággal.

Hat év nem sok idő, de fél évszázad mulasztásait pótoltuk. Terveket szövünk és valósítottuk meg, Alkotmányunk értelmében megszűntek a tanácsok.

Országsszerűe örömmel volt a tanácsválasztások napja. A dolgozók ezt megelőzően felajánlásokat is tettek. Így volt a Magasépítési NV-nél is. A kórházépítkezésnél dolgozó Harangi Sándor, Nemes Ferenc és Szabó István közművesek 120 százalékos teljesítményre 5 százalékos felajánlással. Felajánlásukat tülteljesítették, 163 százalékos érték el heti átlagban. Nagy József habaréskeverő vállalta, hogy 120-ról 122 százalékra emeli eredményét és 151 százalékos teljesítést. A hortobágyi építkezésnél Vajda Sándor ácsbrigádjában 115 százalékos teljesítményt vállalt, elérte a 126 százalékot.

Tanácsainkat az 1917-es forradalom nélkül soha, sem választhatuk volna meg. Ma az Októberi Forradalom 33. évfordulója küszöbén állunk. A magyar munkásság is érzi és tudja, hogy ez az év a világtörténelemben új utakat nyitott meg az emberi szabadság felé. Hatalmas ünnep ez, melyet dolgozóink lelkes örömmel ünnepelnek meg.

A Magasépítési NV-nél eddig 830 dolgozó tett felajánlást erre a napra.

A szakszervezeti székház átalakításánál átlagosan 10 százalékos teljesítmény emelkedést vállaltak a dolgozók. Géder Sándor sztahanovista közműves, aki jelenleg 196 százalékos teljesítést normáját, vállalta teljesítményének 10 százalékos emelését, valamint egy százalékos selejtesökentést. A Harmati segédmunkásbrigád 130 százalékos teljesítményre 5 százalékos ajánlott fel. Brodán Lajosné segédmunkás brigádjában vállalta, hogy 120 százalékos teljesítményét 130 százalékra fokozza november 7-re. Dobi Imre állványozóbrigádjában 110 százalékos 120-ra emeli teljesítményét.

A kórház építkezésénél dolgozók átlagban 7 százalékos teljesítményemelkedést vállaltak. Takács Lajos közműves, munkahelyi párttitkár, 135 százalékos teljesítményre 3 százalékos ajánlott fel. Harangi Sándor és Nemes Ferenc közművesek 5 százalékos teljesítményemelkedést vállaltak, ezenkívül egyöntetlően 1 százalékos önköltségesökentést és 2 százalékos anyagmegtakarítást. Balogh Róza és négy segédmunkás társa az anyagmegtakarítás és önköltségesökentés mellett 3 százalékos teljesítményemelkedést vállalt.

A felajánlásból a berettyóújfalui gépalomodon dolgozók is kivették részüket.

Átlagosan 5 százalékos teljesítményemelkedést, 1 százalékos önköltségesökentést, az anyag teljes kihasználását, az állványok száz százalékos kihasználását vállalták. Minden téren bevezelik a sztahanovista munkamódszert és ami a legfontosabb, az építkezést december 31 helyett november 30-ra befejezik.

# Ismét újabb helységeket ürített ki az indokínai expedíciós hadsereg

A vietnami néphadsereg egyre erősödő nyomása alatt az indokínai expedíciós hadsereg a 15 ezer lakosú Langszon város után Lac Binh és Dinh Lap helységeket is kiürítette. A langszoni helyőrség visszavonulás előtt felrobbantotta a villamosági központot és a benzintartályokat. Ho Si-Min kezdte menyezésére folytatódik a sebesültek kicserélése az expedíciós hadsereg és a vietnami demokratikus hadsereg között.

# A Vagongyár gondoskodik a szakmunkás utánpótlásról

A régebbi kisipari tanulóképzést ma már csaknem teljes mértékben a gyárak vették át. Ennek köszönhető, hogy a képzés színvonala megjavult. Most a minisztertanács határozatot hozott a szakmunkások képzés fejlesztésére és a munkaerő-gondálkodás tervszerűbbé tételére.

A Vagongyárban már az 1950-es tanévben a tavalyi 100 helyett 260 fiatal, fiút és lányt vettek fel az elára különösen felszerelt tanműhelybe. A fiatalok hetenként 20 órát töltönek a tanonciskolában és 28-at a tanműhelyben. Az iskola megadja a tanulóknak azt az átlagos tudást, ami egy jó szakmunkásnak feltétlenül szükséges. Tanulnak számant, fizikát, alkotmánytant, természetrajzot és különböző szakismereteket. A műhelyben már az első évek is — a másodévesek állandóan — termelő munkában dolgoznak. A kétféves tanoncidő letelte után a tanműhelyt elhagyva, az osztályban dolgoznak, mint segédmunkások.

A tavaly végzetek közül 20 legjobb munkásfiatal a tanműhelyben maradt, hogy a megfelelő szocialista munkaszellel kialakításában segítse az új tanoncokat.

A segédmunkások gyakorlati idején most módosított a miniszteri határozat. Az eddig 10 évhez kötött gyakorlati időtől eltérően és továbbképző tanfolyamok segítségével, az átlagos szakmai tudáson felül, a munka vezetésében is helytálló munkásokat fognak képezni. A munkás a vizsga letétele után magasabb szakképzettséget igénylő munkát végezhet és ennek megjelölésben magasabb bércsoportba is kerülhet. Ezzel elérhető a szakmun-

kás utánpótlás — biztosítása sokkal rövidebb időn belül.

A vagongyári tanoncműhelyben a legpéldásabb közösségi szellem uralkodik. A tanév elején egy-két lány félrevonult a többiekől. A többiek röpgyűlésen építő kritikát gyakoroltak magaviseletük felett, a lányok ezt megértették és azóta jó kollektív szellem alakult ki.

Minden tanuló tagja a vagongyári DISZ-nek. Két népi táncosportjuk van. A népnévelő csoportjuk minden felvilágosító munkából kivieszi a részét. Az oktatásukról külön tanoktatók gondoskodnak. Egy oktató 17 tanulóval foglalkozik.

Valóságos kis önkormányzat alakult ki a tanműhelyben. Aki szabálytalanságot követ el, ök maguk bírálják el és szabják ki a büntetését.

Kilencvenen lakunk a tanoncotthonban — mondja Báródi János másodéves tanuló, aki Püspökladányból jött ide a lakatoszakmát megtanulni. — Kosztót, teljes ellátást kapok az otthonban, azonkívül 180 forint havi fizetést.

Akik itt tanultak, azok jól boldogulnak kint az életben is. A mult évben végzetek közül sokan vannak ma szakértéségen vagy már műegyetemen. Egy fiú a katonai akadémián a légierőknél használja és fejleszt tovább tudását. A most megjelent miniszteri határozat pedig lehetővé teszi, hogy a jövő tanévben kétszeresére emelje a műhely tanulóinak létszámát, hogy a szocializmus építésében ne okozzon akadályt semmilyen szakmában a szakmunkások.

### Újabb titóista provokációk az albán határon

Hivatalos albán közlemény számol be arról, hogy a belgrádi háborús provokátorok október 6-ára ismét öt ízben megsértették az Albán Népköztársaság területi integritását.

A legsúlyosabb provokáció október 18-án délelőtt történt, amikor 30-40 titóista katona Kopsics egyik körzeténél meg-

támadta az albán határőrséget. A jugoszlávok négy csoportban támadtak és támadásukat egy nehéz gépfegyver, két könnyű gépfegyver és számos automata puska tüze támogatta. Harmincperces tűzharc után a titóisták visszavonultak, miután az albán határőrség összpontosított tüzelése visszatérésre kényszerítette őket.

### Zapotoczkij csehszlovák miniszterelnök fogadást rendezett a nyolc állam külügyminiszterei tanácskozásának résztvevői tiszteletére

Október 22-én este Zapotoczkij, Csehszlovákia miniszterelnöke fogadást rendezett a csehszlovák külügyminisztériumban a 8 állam külügyminiszterei tanácskozásának résztvevői tiszteletére.

A fogadáson megjelent K. Gottwald, a Csehszlovák Köztársaság elnöke, V. M. Molotov, a Szovjetunió minisztertanácsa-

nak elnökhelyettese, a tanácskozás többi résztvevői, a csehszlovák kormány tagjai, A. Slansky, a Csehszlovák Kommunista Párt Központi Bizottságának főtitkára, M. A. Szili, a Szovjetunió csehszlovákiai nagykövete, a népi demokratikus országok, a Kínai Népköztársaság diplomáciai képviselői és mások.

### Megkezdődtek a természettudományi előadások

A Természettudományi Társulat debreceni csoportja megkezdte működését. Október 30-án megtartják a társulat előadói az első előadásokat hét állami gazdaságban. November 1-én a termelőcsoportokban is megindulnak a természettudományi tanfolyamok, egyelőre 13 csoportban sikerült megszervezni a tanfolyamokat, amelyek 11 előadásból állanak majd.

Az üzemekben nov. 3-án kezdődik a természettudományok oktatás, de az üzemek zömében csak november második felében indulnak meg a háromhetenként megismétlődő természettudományi előadások, amelyek iránt máris igen nagy érdeklődés nyilvánul meg a megye összes dolgozó körében.

Bizonyos, hogy az ideai természettudományi oktatás a tavalyinál jóval magasabb színvonalon fog majd mozogni, mert a Társulat igen nagy gondot fordít az előadók képzésére. Ebben nagy segítségére van úgy a Társulatnak, mint az előadóknak a természettudományi kölcsönkönyvtár, amely már megérkezett Budapestre és a tagok rendelkezésére áll. Szükséges még megemlíteni, hogy a Társulat tagja lehet bárki, aki a természettudományos propagandában részt óhajt venni és e téren fejlesztő tudását. Nem kétséges, hogy most már a Társulat taglétszáma szépen fog gyarapodni a természettudományok iránt érdeklődő fizikai és szellemi munkásokkal.

### Legyetek hű fiai szocializmust építő hazánknak

Levél az újoncokhoz

Ilyenkor októberben, a forradalom hónapjában vonulnak be fiaink katonai szolgálatra. Valamikor, a reakciós úri Magyarország az ilyen bevonulások csak szomorúságot és bánatot okoztak a családban. Régen a katonának besorozott ifjakat az édesanya fűző könnyei kísérték, ma boldog örömmel tekint fiára, mert tudja, hogy a néphadseregbe, ahová most megy, a legnagyobb szeretettel várják. Tisztek és honvédek, ma munkás és dolgozó parasztszaladók gyermekei

me meghozta gyümölcsét. A népe lett a gyár, a föld, az iskolák, az egész ország. A termelő munka újabb és újabb győzelmet eredményezett számunkra. Új hidak, utak, vasutak, gyárak, iskolák, kórházak, szociális és jóléti intézmények keletkeztek, melyek párosulva a békekölcsön túljegyzésével, a tanácsváltások sikeres lezajlásával — csak újabb csapatot jelentenek külső belső ellenségeink számára.

Amikor most, a Szabadságharcos Szövetség gépférentáló üzeneti szervezete nevében búcsúzó Töleletek — így Komáromi József ifjúmunkás bajtársától, aki mint szabadságharcos, a 90 óras kiképzésben résztvevő — arra kérlek benneteket, hogy szabadságharcoshoz méltóan vegyétek ki részeteket minden munkából. Képezzétek magotokat, tanuljatok, hogy minden időben, a legnehezebb körülmények között is helytálljatok örömeiteken, ahová a kötelesség szólít benneteket.

Koreában ma háború dúl. A hős koreaiak vörök hullásait állnak ellent az orvul támadó amerikai gengszterek féktelen támadásának, amelyek asszonyok, gyermekek, öregek és fiatalok esnek áldozatul. Éppen ezért nekünk és a többi — Szovjetunió vezetete békétáborhoz tartozó — demokratikus államnak fel kell készülnünk minden eshetőségre, ne érjen bennünket semmi készenlétlenül. Az igazság a miénk, s ahol az igazság, ott a győzelem.

Amikor a Szovjetunió felszabadító Vörös Hadserege kiűzte hazánkból a fasiszta hordát és megajándékozott bennünket a szabadsággal, a Párt szavára feleledünk dermedtségünkkel, s hozzánk kezdünk az országépítő munkához. A hatalmas erőfeszítések, a dolgozó nép küzdel-

Bajtársak! Álljon előttetek Lenin és Sztálin neveltjeinek, a bolsevik emberek rendíthetetlen hősiességének példaképe. Haladjatok azon az úton, amelyen minden öntudatos dolgozóknak haladnia kell, legyetek hű fiai szocializmust építő hazánknak s álljatok meg helyeteket a békéért folyó harcban.

**Tóth Lászlóné**  
a Gépférentáló MSZHSZ titkára

# SPORT

## Összeállították az osztrákok ellen szereplő magyar válogatottat

Sebes Gusztáv elvtárs, szövetségi kapitány és Mandik Béla másodkapitány hétfőn este összeállították az osztrákok ellen szereplő magyar válogatott A) és B) csapatokat, amelyek a következők:

A) válogatott: Grosits — Kovács II., Búrsei, Lantos — Kovács I., Bozslák — Sándor, Kocsis, Palotás, Puskás, Czibor. Tartalékok: Henni, Buzán-szky, Nagymarosi és Hidegkuti.

B) válogatott: Geller — Rákóczi,

Nagy II., Kónya — Vadász, Bányai — Budai II., Keszthelyi, Marosvári, Tóth (Csepel) Tóth (Dózsa). Tartalékok: Ruzsa, Fábán, Zakariás, Csordás (Vasas).

**ITT AZ OSZTRÁK CSAPAT**

Kijelölték az osztrák válogatottakkal is. Az összeállítás a következők:

A) válogatott: Zeman (Rapid) — Hanappi (Wacker), Oevirk (Austria), Rwaal (Wacker) — Melchior (Austria), Decker (Vienna), Wagner (Wacker), Stojaspal (Austria), Aurednik (Austria). Tartalékok: Sezmidi (Sportclub), Stots (FC Wien), Gernhard (Rapid), Huber (Austria).

Az A) válogatottak mérkőzésére vasárnap délután fél 3 órai kezdettel a Dózsa sporttelepen, a B) válogatottak játékára pedig Bécsben kerül sor.

## Ragyogó világcúcsot ért el Novák Éva Szilárd a váltóban 56:8-at úszott 100 méteren

Úszóink a tanácsválasztás tiszteletére rendezett versenyeken kitétek magukat: halomra döntöttek a világot, Európa- és magyar csúcsokat. Szombati 10 magyar csúcsot ért el, egy világcúcsot és egy Európa-csúcsot ért meg, de szombaton Novák Éva vezénnyel nem kevesebb, mint egy világ- és Európa- és öt ma-

gyar csúcsot javítottak meg úszóink. Novák Éva a 200 m-es női mellúszásban van Vilét 2:49,2-ös világrekordját 2:48,8-ra javította.

Európa-csúcsot úszott a 4x100 m-es magyar férfi váltó is, mely egy héttel ezelőtt felállított rekordját javította meg. E számban Szilárd 56:8-at

úszott 100 méteren. További eredmények:

100 m férfi pillangó: Tumpak 1:7,8 (magyar csúcs), 200 m férfi pillangó: Németh 2:41 (magyar csúcs), 100 m női pillangó: Székely Éva 1:18,6 (magyar csúcs), 100 m női mell: Aradi 1:33 (magyar csúcs), 4x100 női ifj. vegyesváltó: EDOSZ 5:41,2.

## A Szovjetunió fölényét hozta a röpiabda Európa-bajnokság

Egy héten át folyt Bulgáriában a röpiabda Európa-bajnokság, melyen részt vett a Szovjetunió férfi és női válogatottja is. Mindkét csoportban bajnokságot nyertek a kitűnő felkészültséggel rendelkező szovjet együttesek, amelyek uralták az egész mezőnyt.

A magyar férfiak szereplése is sikeresnek mondható, mert a Szovjetunió és a csehszlovák válogatott után a harmadik helyen végeztek. Ez szép teljesítmény, különösen, ha azt vesszük tekintetbe, hogy komoly röpiabdai múlttal rendelkező országokat utasítottunk magunk mögé. A magyar nők szereplése viszont nem elégít ki bennünket, még az

esetben sem, hogy tanulni mentek ki Szófiába.

A végeredmény egyébként a következők:

NŐK	
1. Szovjetunió	5 5 — 15:0 10
2. Lengyelország	5 4 1 12:4 3
3. Csehszlovákia	5 3 2 10:6 6
4. Bulgária	5 2 3 6:11 4
5. Románia	5 1 4 4:14 2
6. Magyarország	5 — 5 3:15 —
FERFIK	
1. Szovjetunió	5 5 — 15:0 10
2. Csehszlovákia	5 4 1 12:6 3
3. Magyarország	5 3 2 9:9 6
4. Bulgária	5 2 3 10:10 4
5. Románia	5 1 4 4:13 2
6. Lengyelország	5 — 5 3:15 —

## Vereséget szenvedett a Honvéd Győrben, a Textiles a Dózsától

A Vasas szép győzelmet aratott

Az NB I. szombati fordulójában hatalmas meglepetések születtek. A Győri Vasas izgalmas küzdelemben 2:1-re verte a bajnokjelölt Honvédet, a Textiles 3:2-re kikapott a Dózsától, a Csepeli Vasas is elvérzett Dorogon 3:1-re. További eredmények: Postás—Tatabánya Tárna 2:1, EDOSZ—Diósgyőri Vasas 3:0, Vasas—Szegedi SZMTE 5:0, BDSE—Előre 1:1, Szombathelyi Lokomotív—Salgótarjáni Tárna 0:0. A tabella állása az NB I.-ben:

1. Vasas	9 7 1 1 27: 15
2. Textiles	8 6 1 1 38:14 13
3. Honvéd	7 5 1 1 31: 11
4. Csepeli Vasas	9 5 1 3 20:11 11
5. Dorogi Tárna	9 5 1 3 22:22 11
6. Dózsa	9 4 2 3 19:16 10
7. Diósgyőr	9 2 5 2 11:14 9
8. Szombathely	9 2 5 2 10:14 9
9. Postás	9 3 3 3 9:14 9
10. Győri Vasas	9 4 — 5 20:13 9
11. Salgótarján	8 2 4 2 11:11 8
12. Szeg. SZMTE	9 3 2 4 13:28 8
13. EDOSZ	9 3 1 5 16:20 7
14. Előre	9 2 1 6 12:23 5
15. BDSE	9 1 2 6 14:31 4
16. Tatabánya	9 — 2 7 9:31 2

## A D. Honvéd papíron már bajnoknak tekinthető

Nyolc fordulót játszottak még csak le az NB III.-ban, de a D. Honvéd eddigi eredményeivel bebizonyította, hogy a legjobb csapat a csoportban és jogos várományosa a bajnoki címnek. Igaz, vesztett pontok tekintetében Nagykillóval szemben csak 3 ponttal vezet, azonban a káliforniai elleni mérkőzés Debrecenben játszásuk a legutolsó fordulóban az alábbi eredmények születtek:

Nyíradat ESZSE Kisvárdát Vasas 6:0 (2:0). Góllövők: Petrakovics (3), Kézi (2) és Csonka. Kintettek: Tóth II., Dorogi, Csonka és Petrakovics, III. Valu és Viktor.

D. EDOSZ—D. Postás 3:0 (2:0). — Balkányi AGDSE—Biharnagybajomi MASZOLAJ 5:2 (2:1).

A tabella állása:

1. D. Honvéd	6 8 — 42:5 16
2. Ferencvárosi	9 4 1 5 35:6 12
3. Mátészalka	9 5 2 2 29:11 12
4. Nagykilló	7 4 3 — 11:5 11
5. Balkány	8 4 3 1 23:12 11
6. Nyíradó	8 4 1 3 25:19 9
7. D. EDOSZ	7 4 1 2 20:19 9
8. Nyírbátor	7 3 2 2 16:12 8
9. Demecser	9 3 2 4 16:23 8
10. Pehérgyarmat	8 3 2 3 11:21 8
11. Kisvárd	8 3 1 4 13:21 5
12. D. Postás	9 1 3 5 13:24 5
13. Tiszalök	9 1 3 5 13:24 5
14. D. Előre	8 2 — 6 13:23 4
15. Hajdúnánás	7 1 — 6 6:20 2
16. Bnagybajom	7 — 1 6 7:21 1

## VASÁR NAP A D. LOKOMOTIV PERECSEEN, A D. HONVÉD IDEHAZA A TISZALÖKKEL JÁTSZIK

A magyar osztrák válogatott labdarúgó mérkőzés napján Debrecenben marad sportesemény nélkül. Városunkban szerepel az előzetes terveink szerinti magyar atlétaválogatott. A Stadionban 2 órakor kezdődik majd a viadal, melyen Németh Imre, Gyarmati Olga, Homonnay, Várszegi, Kics, Szelenyi is elindulnak. Az atlétikai verseny előtt a D. Honvéd—Tiszalöki Vízierőműépítő NV NB III. mérkőzés játszák le.

A D. Lokomotív e napon Perecse-  
sen vendégszerepel.

## EGY HELLYEL LEJEBB CSÚSZOTT A D. LOKOMOTIV

Egy mérkőzés elmaradt az NB II.-ben: a Nyiregyházi Lokomotív nem jelent meg a Csillaghegyi Textil elleni összecsapáson. Nagy meglepetésre az ózdiak 3:0-ra verték a Miskolci Építőket. További eredmények: Kéramia—Dunakeszi 2:0, Sajószentpéteri Tárna—Sóhelyi Építők 10:1, Misk. Lokomotív—Salgó. Vasas 2:1, Nyiregyházi Elektromos—Percecs 2:1, Egri ESZTK Kistext 2:1. A bajnokság állása az NB II. keleti csoportjában:

1. Sajószentpéter	9 6 2 1 29:14 14
2. Csillaghegy	9 6 1 2 25:13 13
3. Ny. Elektr.	10 5 3 2 15:16 12
4. Kéramia	9 5 1 3 22:11 11
5. Percecs	9 5 1 3 20:15 11
6. Hatvan	10 4 3 3 26:21 11
7. Ózdi Vasas	9 4 2 3 16:13 10
8. Misk. Lokom.	10 4 2 4 18:18 10
9. D. Lokomotív	9 4 2 3 14:17 10
10. Misk. Építők	10 4 1 5 23:26 9
11. Egri ESZTK	9 4 1 4 14:19 9
12. Salg. Vasas	10 3 1 6 23:23 7
13. Kistext	10 3 1 6 19:24 7
14. Dunakeszi	10 3 — 7 14:19 6
15. Sátoraládh.	9 3 — 6 14:31 6
16. Ny. Lokom.	8 1 1 6 9:21 3

## SOK MEGLEPÉSTÉS A TOTÓBAN!

1. Győri Vasas—Honvéd	2:1
1. Dorogi Tárna—Csepeli Vasas	3:1
x BDSE—Előre	1:1
2. Textiles—Dózsa	1:1
1. EDOSZ—Diósgyőri Vasas	3:0
1. Postás—Tatabányai Tárna	2:1
x Szombathely—Salgótarján	0:0
1. Nyiregyházi Elektr.—Percecs	2:1
1. Szomb. SZMTE—Sopron	3:2
1. Ceglédi VSK—Szolnoki MTE	4:1
2. Bp. Lokomotív—Szoln. Lok.	0:1
1. X. ker. EDOSZ—Tatab. Ép.	4:1

A toto e heti fordulójában a sok meglepés ellenére is akad két teljes találat. Széchenyiként 35.300 forintot kaptak a szerencsés nyertesek. 18 darab II. találatos szelvényre 1000 forintot, 430 találatos szelvényre 400 darab 10 találatosra pedig 800 forint jut.

## A MOSZKVAI SZPÁRTAK 7:0-RA NYERT NORVÉGIÁBAN

A Moszkvai Szparták szerdán befolyt a norvégiai portyáját. Utolsó mérkőzését Trondheimben, a Kvik csapatával játszotta, a Kvik a norvég 1. osztályban a 2. helyen áll, ugyanúgy pontja van, mint az első helyezett Rapidnak, csak rosszabb a gólaránya.

A mérkőzés végén a kezdés után élénk játékot hozott. A trondheimi csapat erősen rohmozott, de a Szparták védelme Szokolov V. vezetésével mindent romboló. A végeredmény 7:0 (2:0) lett.

A mérkőzés zsúfolt stadionban, végig zuhogó esőben került sorra. A közönség az eső ellenére az utolsó percek a helyén maradt s a mérkőzés végén lelkesen ünnepelte a szovjet csapatot.

A Moszkvai Szparták három mérkőzést játszott Norvégiában, mindháromat megnyerte s a gólarány 18:1.

## Elkészült „Az ország iparosodása” című új román dokumentumfilm

Most készült el „Az ország iparosodása” című új román dokumentumfilm. A film a Román Népköztársaság dolgozóinak harcait mutatja be az ország iparosodásáért. Az új filmet hamarosan bemutatják.

# H

A Hétköznapi vezetőrejeknek, viselő munkásoknak, visszaford, nyíltan, hol igyekvő reakciók elleni küzdelmet, szereplő, a munkások, a darusok, tők, a munkások, akik aktárcsúcs sánpadon is győzelmes felett.

Márai Éva dr. röviden az, hogy csepeli Marín kéből lett igazgató, volt üzemegység, termelési eredményesek a hátsó estendijében, sőt még több száz addig a Marín tud fejebb keré, nál, Dunai János főprág, addig rájra arra, hogy lyett 35 tonnát rakni és ezzel a tőz mértékben emészt és gyors lesz a háromévesek, a dolgozók, mel fogadt az állnak Dunai munkáik az előszemélyében, a Dunai igazgató, oldhatatlan. A munkáikag má, a tervét, majd a dolgozó, nek, veszélyeztet Szava, ből azonban való félmén k, esakodása, am, jó ötletet és jav, gancsolni, hogy fejlődését, dolgo, felemelkedését, a gyár másit, alapján megval, nni tervét, azot, ménték szakm, ellenmondó is, noi elvtárs ter, kommunista m, martinusok lett, kásból lett, kézsből, B, és akarához p, sön keresztül a, sőg segítség, A dráma kö, ál, A Párthoz, zót minden, öleltek, m, p'rti kár, a igazgató, Anna, nos is a párt, panaszt. A c, akárcsek az é, de a párti ká, nyul néha a r, lő mellett, E, darabban nem, a szocialista m, és. Tőresek, háro: ott kál, téra, s-gítség, párti kár, ol, do gozón, k M, is órmán, tő, napok hásei m, a szerző a m, met, harcát, g, zó é. Az úja, gvel, a hős, tpusu embert, szóla'ra'ja meg, sokszor a tap, bemutatóján.

A Csorona legjobb e öde Hétköznapiok, netek kido, pad jó poit párosult szak, az elő-dást, hogy kü önse, ső jelene ében munkásai va, pátoszos, me, kel a szinpa, a Hétköznapi, jának, hogy k, vagongyár t, személyesen, nagyüzemi do, kálával. A la, Finér (Zenth, könyvedéggel, m' a művez,

# „HÉTKÖZNAPOK HŐSEI”

## Bemutató a Csokonai-színházban

A Hétköznapi hősei, országunk vezetői, a haladást képviselő munkásosztálynak és a multat visszaszórá, fejlődésünket hol nyíltan, hol titokban gátolni igyekvő reakciós erőknél egymás elleni küzdelmét mutatja be. Főszereplői a munkások, a hétköznapi hősei, a Martin kemence dolgozói, a darusok, a vasfűzők, öntők, a munkások lett új igazgató, akik akárcsak az é.é.ben, ott a színpadon is győzelmüket aratnak az ellenség felett.

Működő Éva drámájának tartalma röviden az, hogy Dunai János, a cséplő Martin kemence dolgozója, aki lett igazgató növelni akarja volt üzemegységének, a Martinnak termelési eredményét. Míg a többi üzemrészek a hároméves terv utolsó esztendejében átlagban 130-140%-ot még több százalékos is elérnek, addig a Martin eredménye nem tud felebe kerülni a 101 százaléknál. Dunai János azonban addig türelmet, addig gondolkodik, míg rájön arra, hogy 30 tonna vas helyett 35 tonnát kell a kemencébe rakni és ezzel a művelettel jelentős mértékben emelni lehet a termelést és gyorsabban befejezhető lesz a hároméves terv. A martinosok a dolgozók nagy része örömmel fogadja az újítást, örömmel állnak Dunai mellé. De ekkor jelen kezik az ellenség, a főmérnök személyében, aki kijelenti, hogy Dunai igazgató elgondolása megoldhatatlan. A főmérnök először minősítő kivételnek a terveit, majd köpenyvet fordít és a dolgozók életének testi épségének „vesztéséről” szónokol. Szavából azonban kiérkezik az újítást való féltés, amely ezt az életvesztést és javaslatot igyekszik elgáncsolni, hogy a Martin-kemence fejlődését, dolgozó népünk további felmentését akadályozza. Nagy, a gyár másik mérnöke számfűző alapján megvalósíthatóknak látja Dunai tervét, azonban engedve a főmérnök szakmai „elkötélyének” ellenmondó is. Hogy mégis győz Dunai elvtárs terve, az első sorban a kommunista munkások, az új típusú martinok lelkesedésének, a munkásokból lett igazgató akaratának köszönhető. Ehhez a lekesedéshez és akaratához párosul Nagy mérnökön keresztül a néphez hű értelmiség segítése is.

A dráma középpontjában a Párt áll. A Párthoz fordulnak a dolgozók minden kérdésükkel, minden ötletükkel, minden panaszuikkal. A párti kártya kér tanácsot az új igazgató, Anna, az első nő martinos is a párttitkárnak mondja el panaszát. A darabban a Párt — akárcsak az életben — a vezető erő, de a párttitkár személye e halványul néha a reakciós erők képviselői mellett. Ez az oka az, hogy a darabban nem ível olyan magasra a szocialista munka iránti lelkesedés, törekvés mutatkoznak, mikor határoztak kiállításra, erőre, bátorításra, segítségre lenne szükségük a párttitkártól a Martin-kemence dolgozóinak. Míg az életben is örömmel üdvözöljük a Hétköznapi hősei nek színpadon, mert a szerző a mi életünk hősi küzdelmét, harcát, győzelmét vetíti a néző elé. Az újat állítja szembe a réggel, a haladót a maradvall, az új típusú embert a szocialista munkást szótlanul meg. Ezért csak ott oly sokszor a taps a Csokonai Színház bemutatóján.

A Csokonai Színház az idény legjobb előadásában hozta színpadra a Hétköznapi hősei-t. Az egyes jelenetek kidolgozása alapos. Tári Árpád jó poétikai felkészültséggel párosult szakmai tudással rendezte az előadást. A rendezés hibája, hogy különösen az első felvonás első jelenetében a Martin-kemence munkásai valószínűtlenül hatnak pánhosz, mesterkélt lekesedéssel a színpadon. Azt tanácsosjuk a Hétköznapi hősei szereplőgárdájának, hogy közösen keressék fel a vagonnyar tűzkövesmühelyét, ahol személyesen megismerkednek a nagyüzemi dolgozók életével, munkájával. A találkozás után például Finér (Zenthe Ferenc) nem játszi könnyedséggel viszi majd a miniatúra a művezetőnek.

A szereplők közül Bicskei Károly jól oldotta meg a munkások lett igazgató szerepkörét, Mértékártó. Mikor szükség van rá lelkes, lendületes, néha viszont egy mozdulattal is kifejezi azt a hatalmas erőt, amely a munkásosztályunkban rejlik. Járásban az a hiba, hogy helyenként inkább bonviván, mint igazgató. Több párttitkár szerepében Ányos Sándor nem üt meg jó hangot. Sokkal bátrabban, sokkal lendüleesebben kellene beszélnie s játékaival — ha a darab mondánivalója ezt nem is hozza ki — el kellene érnie, hogy általa a Párt legyen a cselekmény fő mozgató ereje. Az utolsó jelenetben azonban már helyesen ábrázolja egy nagyüzem párttitkárát.

A Martin-kemence dolgozói közül első sorban Kőrösi István (János bács) dicsérhető. Híven bemutatja az eleinte kissé maradt, de szépen fejlődő munkást, aki a harmadik felvonás végén a Párt segítségével a darusok közötti verseny elindítója lesz, Mértékártó. Látszik játékaiban, hogy üzemben dolgozott s ismeri a munkások életét. Zenthe Ferenc az önző és pénzhajhász Pintér szerepében — közönségszertartat. Játékában azonban sok a felesleges mozdulat és inkább Bak Jósikára, a parasztiúra emlékeztet a játéka, mint egy Martin-kemence dolgozójára. Nekki lenne a legnagyobb szüksége a vagonnyári látogatóra. Szűcs András komoly fejárást mutat elakadásával. Szentesi János (Rókus) tüszősen lelkendező Szávai Lajos (Kovács) és Zámori László (Werner) kis szerepükben megelégednek. Megérdemelték kapott nyitászini taposkat Selmezi Mihály (Kovácsné), aki a főmérnök rablásából felszabadult gépről szerepében kitudótt nyujt. Veszprémi László (Nagy mérnök is jó ábrázolást ad, míg Spányik Éva (Anna) eddigi pályafutásának egyik legjobb alakítását nyújtja. Beszédében azonban néha modoros.

A reakció erőnek szereplői közül Téri Árpád (főmérnök) kell ki emelnünk. Szinte száz százalékos kidolgozott szerepében nem, felesleges mozdulat sém, figuráját gyűlöletessé tette a nézők szemé-

ben — ezzel elérte célját is. Kitudó volt Soli Bertalan volt Horthy-őrmestere is, úgyszintén Zelenai József (Kertész) művezetője, bár az első felvonásban még kissé idegenül mozgott. Az est egyik legjobb alakítását Novák István (Füz) nyújtotta akinek a bőrdzsművészből lett martin-kemence segédmunkás szerepében sikerült mértékártóan visszaszárni érzelmét. Nagyon jó volt Vajda Dezső (Horvá) is.

A díszletek nagyon szépek — eléggé élethű a Martin-kemence is — Ambrézy István és Horn F. Nándor díszteret érdemelnek érte.

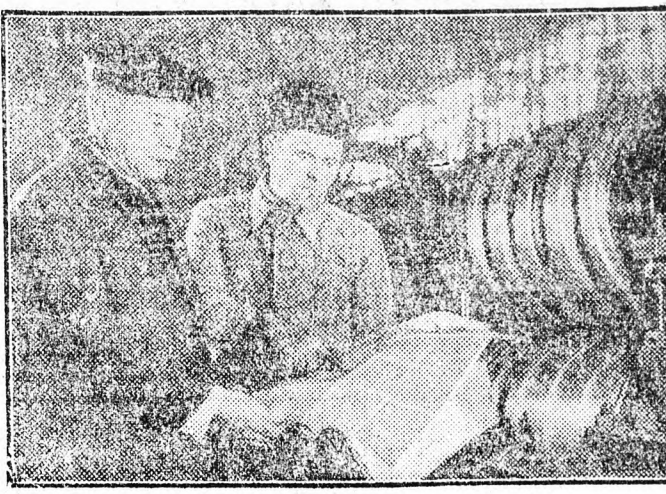
(va-s)

### Megnyílt a Szovjet Grafikai Kiállítás

A Magyar-Szovjet Társaság a Szovjetuniótól kapott művészeti alkotásokat az ország műzumaival közösen állította ki, hogy a dolgozó népet megismertessék a szovjet kultúra remekeivel. Ezt a kiállítást már látta Miskolc, Szeged és Szolnok dolgozó népe, Debrecen után Nyiregyháza és az ország minden nagyobb városában be fogják mutatni.

Az MSZT kultúrtermében tegnap délután hat óra körül volt az ünnepélyes megnyitás, nagy számú hallgatóság előtt. A Jármiavító NV dalárdája énekelte a magyar, majd a szovjet himnuszot. Utána Thuróczy György, a Dohányvár dolgozója szavalt a Gribacsov szovjet költő versét. Az ünnepi beszédet Kocka László a városi tanács népművelési előadója mondotta, aki beszédében ismertette a szovjet művészet értékeit és annak a magyar dolgozókhöz való viszonyát. Befelezésül a Jármiavító NV énekkara énekelte a Kárpátok dala, majd a társasági indulót, majd a társasági megtekintette a kiállítást.

## Közös munkával az öléves tervért



A fizikai és műszaki dolgozók közös munkával harcolnak az ötéves terv határidő-ötti teljesítéséért. A magnitogorszki kohóművekben Nikolaj Szolivanov munkásújtó rendszeresen megbeszéli problémáit B. Vahtyinov kohómérnökkel.

## Amire a „Berlin eleste” című film figyelmeztet

A „Berlin eleste” e. film első részében Sztálin elvtárs, a szovjet nép atyja a kertgondozás felrészítő munkájába emperülve fogadja a fiatal acélöntőt. Az acélöntés tükéletesítéséről és a többtermelésről beszélnek. Sztálin elvtárs megkérdézi azt is Alexejevit, mi a véleménye a népnek a háborúról. A felelet: a dolgozó nép el van szánva arra, hogy megvédje szabadságát és hazáját.

Láthattuk, amint a két szerelmes, a virágzó búzamezők között sétálva tervek sző a jövőről s akkor rontanak a békében dolgozó szovjet népre az aljas banditák. De Sztá-

lin elvtárs nyugodt, határozott magatartása azt bizonyítja, hogy biztos a dolgában, mert mindig a dolgozó nép érdekében cselekszik és tudja, hogy az igazság győzni fog.

Az égő Berlin, a haláltáborban az áldozatok kínzása, a berlini Metróban pusztult ártatlan gyermekek és nők küzdelme az életért, mind a szörnyű, de megtörtént multat elevenítik meg.

Aki ezt a filmet látta, még jobban meggyűlöli az új háborút kirobantani akaró imperialistákat.

A dolgozók gyűlölete egyre fokozódik, de ugyanakkor növekszik szeretetük hazánk és a Szovjetunió iránt.

Az Országos Békékongresszusra mi is elküldjük megbízottainkat. A magyar dolgozók megmutatják ezen a kongresszuson, hogy készen állnak a béke megvédésére. Békésen dolgozni és építeni akarunk. Földalattit Budapestben, ipartelepét Dunapentelén, duzzasztóművet Tiszalökön, öntözőberendezést a hortobágyi sivatagon. Új, szocialista mezőgazdaságot, a termelőségvetkezetekben jó módban élő parasztságot akarunk látni. Sokat kell behozunk, hogy felszámoljuk a mult rendszer maradványait.

A berlini Reichstagra kitudótt vörös zászló mutatja nekünk az utat. A békekongresszuson megmutatjuk az egész világnak, hogy a Magyar Dolgozók Pártja és Rákos elvtárs vezetésével megálljuk helyünket a békefront reánk eső szakaszán. Az újoncok most mennek a néphadseregbe katonának és ha valaki megpróbálna, hogy békés építő munkánk ellen tűnjön, úgy fogunk a kezére ütöni, hogy soha többé nem tudja felemelni.

NAGY JÁNOS,  
Hortobágyi Öntöző Vállalat

OLVASD  
TERJESZD  
„NÉPLAP”

## Képek és kritikák tanulságai

A Déri Múzeumban nemrég megnyílt képkiallításról, mely az elmúlt harminc esztendő hivatott tükrözni, ismertetést írtam a Néplap október 10-i számában. A cikk néhány rövidre fogott mondata alkalmat adott a félreértésekre. Hozzászóló a cikkhez a Képzőművészeti Szabad Iskola kollektívája s ezzel hirtőleg termékeny vitát indított meg. Helyes lett volna azonban, ha a hozzászólók megnevezik azokat a műveleteket, akiknek munkásságát elitálták. Foglalkozunk össze a problémákkal.

1. A kiállítás nem ad teljes képet Debrecen művész életéről, mert a kiállítók nem a legjobb és legjellemzőbb képekkel szerepelnek.

2. Szükséges az, hogy néhány, fejlődésében megrekedt, egyhelyben topogó művész (Holó, Szenyeli-Oláh, Hrabéczy) figyelmeztessünk hibáikra s ugyanakkor Biztassuk őket s lehetőséget adjunk, hogy kiállításra készülésükkel is bebizonyítsák fejlődési szándékukat. A Szabad Iskola két éves példája mutatja, hogy a formalistákól is válhatnak néha hű művészek. Menyhárt, Fél, egyházi, Balla sem fejlődtek volna, ha nem kapnak feladatokat, biztatást. Ugyanígy találta meg a Debrecenből eltávozott Tamás Ervin a Párthoz az utat. A budapesti I. Képzőművészeti Kiállítás nem egy olyan művész állított ki, aki még nemrég is a formalizmus útvesztőiben téfergett s ma már a dolgozók mellé állt (Kmetty János, Bernáth Aurél stb.).

Tudomásul kell venni, hogy a Párt vezette kultúrforradalmunk hatalmas erővel hatott mondani-

valókat és kifejezési formájukat eddig meg nem találó festőinkre. S ezért lehetőséget kell adnunk olyan művészeknek ellátásában, mint pl. Holó László, aki a dolgozó szegény parasztságának a multban is szószólója volt piktúrájával, de nem szabad eleve kétségbe vonnunk, hogy Szenyeli-Oláh nem lábolhat ki formailizmusából s hogy Hrabéczy feltűnőül csak magányos tépelődésben, visszavonult életében érzékelte magát. A fasiszta reakció meg nem értő bánásmódja érzékeny tette őket s ezért kell nekünk támogatni emberi gesztussal lehetővé tenni, hogy ők is kifejezését adhassák felszabadult, mindhaladó értékét megbecsülő életüknek. Réval elvtárs azt mondta a budapesti kiállítás megnyitóján: „Mi nem vagyunk türelmetlenek, mert hisszük, hogy tehetséges művészek, ha valóban komolyan veszik saját alkotó munkájukat, végsősoron nem zárkoznak el annak az új életnek a hatásától, mely körülöttük alakul ki.”

3. A cikk valóban nem emelte ki azt, hogy a kiállítás néhány képe a dolgozók életével foglalkozik. Ez hiba volt, mert a jó úton haladók így háttérbe szorultak a vérományosokkal szemben, de azáltal, hogy festőinket jóindulattal figyelmeztette a javítandókra, mégis tett pozitív lépéseket. Meggyőződésünk, hogy egyedül a dolgozó nép érdemes a legjobb művészetre s a dolgozók életét jó festményekkel kell dicsérnünk. Mert, ha megelégszünk gyenge alkotásokkal, akkor ez azt jelenti, hogy nem értékeljük azt az eszmét, amit megfeszítettünk és az eszmét pusztán témává alacsonyítottuk. Idézzük ismét Réval elvtársat: „Lehet az új témákat hidegen, holtan is ábrázolni... az új téma, a közérthető ábrázolás csak akkor vezet képzőművészetünk valódi megújodásához, ha a művész ki tudja jelezni a maganyelvén azokat az új eszméket, amelyek népünk megújuló életét formálják. Az eszmei tartalomnak magas művészi formában kell jelentkeznie, mert anélkül könnyen külsőségekre korlátozódik.”

Ne feledkezzünk meg arról, a probléma fonákját is megmutatva, hogy a formalizmus legszörnyesebb képviselői (az expresszionizmus különböző megnyilvánulásai) is felemeltek szavukat az elnyomottak mellett, foglalkoztak a dolgozók életével s ez mégsem változtat azon, hogy kispolgári anarchizmusukkal a rothadó kapitalizmust ükrözik. — (Gondoljunk az író és festő Kasákra, aki később nyíltan is a polgári demokraták mellé állt, vagy éppen a „Dalolva szép az élet” e. filmünkre, ahol jó példáját kaptuk annak, hogy a természeti hibák és a gicces művészet milyen kölcsönösségben vannak.)

A kiállításnak reprezentáló jellege van, tehát ilyen követelményekkel bíraltuk meg és hisszük, hogy a dolgozókat művük központjában állító festőink szándéka valóban példamutató lesz.

Koczogh Akos

Helyt adunk a lap hasábjain a Déri Múzeumban nemrég megnyílt képkiallítás értékelése körül kialakult vitának, mert úgy látjuk, hogy ez a vita igen alkalmas képzőművészeti kérdések felvetésére és tisztázására.

# HIREK

Várható időjárás: Mérsékelt szél, kevés felhő, elsősorban nyugaton többfelé köd. Egy-két helyen kisebb ködszítálás lehetséges. Erős éjszakai lehülés, főleg keleten fagy. A nap-pali hőmérséklet alig változik.

Ejfel-nappal szolgálatot teljesítő gyógyszerárak. 16/18. (volt Kigyó) Vöröshadsereg útja 31. 16/6. (volt Arany János) Csapó u. 66. 16/8. (volt Isteni Gondviselés) Petőfi tér 6. sz.

Engedély nélkül vágott le egy négyhetes bikaborjút Adám György fülöpi lakos. Holica József egy 80 kilós sertést vágott le feketén. A fülöpi feketézök ellen megindult a büntető eljárás.

Mózes Iván állatorvos rendelését Arany János-u. 29. sz. alatt megkezdte. (x)

Sportpályát építettek Dunapentelén. A Dunai Vasmű dolgozóinak sportolásától is gondoskodnak. Közvetlenül a Dunai Vasmű most épülő lakótelepe mellett már sportpályát is építettek a különböző sportágak számára. Van futballpálya, de nem sokára elkészül a röplabda, kosárlabda és a futópálya is, hogy az ifjú munkások jövendő napi munkájuk után megtalálják majd a kedvük szerinti sportolási lehetőségeket is.

**Tarr Jolan**  
és  
**Arany István**  
Máv. műszaki tiszt jegyesek.

A fényesligeti „Fürst Sándor” termelőcsoport hetven vagyonát szűretelt. A gyümölcsstermeléssel foglalkozó termelőszövetkezeti csoportok az őszei igent szűrték meg a termékeiket. A fényesligeti termelőcsoport hatalmas terméstermés mellett a növénytermesztésben is jó eredmények mutatkoznak, ezért jövedelmük előreláthatólag megközelíti a kilencszáz ezer forintot.

Felkasztotta magát a szobája mestergerendájára Márton László hajdúszobosztó 28 éves földműves. Mire felesége rálelt, már halott volt. Tettét pillanatszerűen elmezarában követte el.

Bűnvádi eljárás indult Szombati István negyvenesedik kuláksemele ellen, aki a szövetkezeti kocma helyiségébe ment és reménytelenül igazit, fenyegetőzött és a népi demokráciát gyátrálta. Letartóztatták és bezárították a megyei bíróság fogházába.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy **Cserven Józsefné** DEBRECENI MÁRIA 73 éves korában elhunyt. Temetése kedden d. u. 2 órakor lesz a köztemető III. ravatalozó terméből. Gyászolják: bánatos testvére, unokaöccsei családtagjai és kiterjedt rokonsága. Lakás: Kiss Ernő-u. 6.

**Köszönetnyilvánítás**  
Mindazon testvéreknek, rokonoknak, kedves jó ismerősöknek, akik szeretettel, felelősen, felelőtelten drága jó anyáink temetésén megjelentek, ravatalára virágot és koszorút helyeztek, ezúton mondunk hálás köszönetet.  
Királyfalvi Sándor és gyermekei

# PARTELET

Városi Pártbizottság közleményei:  
Az alap- és középfokú politikai iskolák vezetői részére ma délután 6 órára a Pártoktatók Házában és az OTI-ban hirdetett értekezlet elmarad. Az alapfokú politikai iskolák vezetői részére az értekezlet csütörtökön délután 5 órakor lesz megtartva a Pártoktatók Házában. A középfokúak részére az értekezlet időpontját a Néplapban közöljük.  
Október 24-én és 25-én valamennyi vidéki és budapesti viaspaszervezetben népművelési értekezletet tartunk.

## Főmegszervezeti közlemények

**KIOSZ.** Családja szakosztályi tized csoportvezetői szerda estig a bélyegkeket számolják el a szakosztályi felelősökkel. — Cipészek tized csoportvezetői szerda estig a bélyegkeket számolják el. — Férjiszabók tized vezetői az összes bélyegkeket számolják el szerda estig a szakosztályi felelősökkel, Széchenyi-u. 1/b. — MNDSSZ. Zrinyi Ilona MNDSSZ csoport szerdán délután 4 órakor vezetését ültést tart és utána 5 órakor nappal tart. — A nőnapok a szokott helyen és időben meg lesznek tartva. — Pedagógus szakosztályt közli, hogy csütörtökön délután 6 órakor az általános iskola III és IV. osztályos tankegyeinek megbeszélése és vitatása lesz a kultúrotthonban. Pél 6 órakor a szakosztály helyiségében vezetési és titkári értekezlet lesz.

**Film készül az imperialisták magyarországi szabotázsának leleplezéséről**

„Gyarmat a föld alatt” a címe annak a legújabb magyar filmnek, amely az imperialisták magyarországi kártevő mesterkedéseit leplezi le. A film forgatását már október elején megkezdték. A forgatókönyv hirdeti a MAORT-ügy egyes részleteinek felhasználásával készült. A film még a télen bemutatásra kerül.

A Magyar Filmgyártó NV Gyarmat-utcai műtermében ezenkívül két játékfilmet forgatnak: a „Kis Katalin házassága” c. filmet, amely a textilipari dolgozók körében játszódik és a „Felszabadult föld” c. filmet, a „Talpalatnyi föld” c. filmet, az „Egy falu története” c. filmet. Ez Gótz Józsa és Juhos Marika sorsát mutatja be közvetlenül a felszabadulás utáni időkben.

# SZÍNHÁZ

**Heti műsor:**  
Kedden este 8 órakor: Hétköznapok hősei — Szantárszky-bérelt.  
Szerdán este 8 órakor: Hétköznapok hősei — Vörösmarty-bérelt.  
Csütörtökön este 8 órakor: Hétköznapok hősei — Csokonai-bérelt.  
Pénteken este 8 órakor: Hétköznapok hősei — Puskin-bérelt.  
Szombaton este 8 órakor: Hétköznapok hősei — Makarenko-bérelt.  
Vasárnap délután 4 órakor: Hétköznapok hősei — Makarov-bérelt.  
Vasárnap este 8 órakor: Szabad szél — Bérlinszűnet.

# MOZI

**VIGMOZI:**  
4, 6, 8 órakor

**BEKE-MOZI:**  
11, 13, 15 órakor

**SZERDAIG BEZAROLAG!**

**Berlin eleste II. rész**

**METEOR:**  
3, 5, 7 órakor  
Csehszlovák film  
Debrecenben először!

**Nagy alkalom**

## A KERÜLETI BAJNOKSÁG ÁLLÁSA

TISZAFÜREDI CSOPORT	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.
Búvár, Építők	7	5	2	—	30:10	12								
D. Honvéd II.	7	4	2	1	24:11	10								
D. Dózsa	7	5	—	—	16:10	10								
Hbbszörny	7	3	2	2	14:8	8								
D. DEFOZS	7	3	2	2	11:10	8								
Budszentim.	6	2	3	1	10:7	7								
D. Meteor	6	2	2	2	14:11	6								
Hajli. Bútorgy.	7	3	—	—	14:15	6								
Tiszafüred	6	2	1	3	9:6	5								
D. Postás II.	6	2	1	3	5:13	5								
D. EDOSZ II.	7	1	2	4	5:18	4								
Hdor. EDOSZ	7	1	2	4	5:22	4								
Polg. DEFOZS	6	1	1	4	3:7	3								
Tiszalök II.	6	1	—	5	8:24	2								

**NEMZETI VÁLLALATOK, szövetkezetek, ölcso szervezetek, fuvarozás Szabó, Rákóczi 60. Tel.: 38-02. N. 1373-0**

**OKTATÁS (2)**  
KÖNYVELESI (tanfolyam) a jelentkezők elfogad: Orosz, Ságvári Enczre-u. 4. I. em., 12-13. Ig. Sz 3435-2

**ALLAS (3)**  
RONGYSZÖNYEGSZÖVŐK, hímzőknek munkavállalásra jelentkezéseket, Arany János-u. 30. felelős. Nél. Sz 3394-3

**ALLAMI vállalat azonnali alkalmaz szervezői készségei rendelkező férfi és női munkásokat, nyugdíjas is lehet. Jelentkezni hétfőn 9-12 óra között — Hatvan-u. 1. I. emelet.**

**PAGYVJUTÓKAT, megadott címekre alkalmazunk fix és jutalékos. Személyes jelentkezés d. e. 8-10 kö. zött. Cim a kiadóban. 24740-3**

**LAKAS (4)**  
KÉTSZOBOS, konyha központban átadó. Erzsébet-u. 109. szám. 24917-4

**NAGYSZOBOS, konyha, speizos lakásom elcserelem kisebb, állomáskörnyékkel. Szilgset-u. 5. sz. 24976-4**

**BUTOROZOTT SZOBA**  
BUTOROZOTT kishozza dolgozó férfinek kiadó. — Marx Károly (Csillag)-u. 95. szám. 24760-5

**ÜZLETHELYISÉG (7)**  
KOMAROMINÉ női fodrász, kozmetika ELKOLTOZOTT Sas-u. 4. szám alá 8. sz. Marci. Sz 3438-12

**PINTÉR Ilona fűzőkészítő elküldött Batthyány-u. 26. alá, régi helyére. Sz 3396-7**

**SZABÓ Sándor női szabósgát áthelyezte Vöröshadsereg útja 50. II. lépcső 1. em. 16. alá. Sz 3393-7**

**RAKTÁRT, műhelyt vagy üzlethehelyiséget keresek bútorraktárnak. Cim a kiadóban. 24982-7**

**VETEL (9)**  
DESKÁT, gerendát, üzleti polcotak, stélszít veselek: Kacsó Zoltán, Hatvan-u. 47. Sz 3404-9

**KÉZIKOCSIT** keresünk megvételre kedden d. u. 3-5-ig kérjük leadni a kecsik egyidejű bemutatására. Ludán, Szent Anna-u. 10. (Bérház). Telefon: 48-67. Sz 3369-15

**SZÓRT állandóan veselek Kéki kefékötő, Király Ferenc-u. 8. (Sámsóni-út) vámháznál. Sz 3411-9**

**ELADÓ RUHAFELE 10**  
GYÖNYÖRÜ szilbunda, 2 roncslott ágy, deszkák eladók, Mónus Illés 1. 24973-10

**SZILBUNDA** eladó. Megtekinthető délután 2 órától Bőszörményi-út 60. sz. 24901-10

**SOFFORBUNDA** kis termetre, szürke, hosszú, olcsón eladó. Ebtvös-u. 73. 24745-10

**ELADÓ BÚTOR (11)**  
ADOK, VESZÉK mindenféle bútor — hibásar is Ebtvös u. 72. Sz 3332-11

**ÚJ, modern hálószoba, bútor eladó. Csapó-u. 74. 24751-11**

**REKAMIEK, hencsereket, kárpitozott bútorjavítást legolcsóbban készít Baranyai kárpitos, Színházútján. Sz 3398-11**

## SZÉP GYŐZELMET ARATOTT A DÓZSA

A D. Dózsa szombaton szép játékkal biztosan verte a formájában visszacsúszó D. DEFOZS-t. A D. Elektromos mérkőzés. — Hajlított Bútorgyár-Hajdúgörgői EDOSZ 2:0 (2:0). Molek és Darvai rúgták a gólokat. — Bal, mazárváros-D. Honvéd II. 4:2 (2:1).

A CSOKONAI SZÍNHÁZ labdarúgó csoportos lett az alapfokú bajnokságban. Az utolsó mérkőzésükön a Táncsics Cipőgyár ellen 5:1 (2:0) arányban nyertek. A gólok közül Kautzky három, Zeitler kettő és T. Szabó egyet lőtt.

**GYERMEKKOCSIK, órák kaphatók, cserélhetők. — Gyermekekcsit. Hunya, Villanykörtécserre. Hunya, di.u. 11. Sz 3436-13**

**GAZDASÁGI ESZKÖZ**  
EGY könyv fuvarosze ker eladó. Szepességi-u. 6. 24984-19

**ÉPÜLETANYAG (20)**  
IKERABLAK eladó. Csa. pó-u. 23. Sz 3400-20

**ÜVEGAJTÓ** eladó. Vénkert, Sina Miklós-u. 13. Sz 3401-20

**LAKATOSTÜZHELY, ebédőasztal, virin, bórgerillúra eladó. Csapó-u. 16. szám. Ny 1380-29**

**ELADÓ VEGYES (21)**  
ELADÓ asztaltüzhely csővel, konyhakredenc, hokedlik, asztal függőgyártó, virágállvány, villanyvasaló, csillár egókkal. Nyil-u. 97. 24961-21

**OLCSÓN** eladók kályhák vaslemez, sértült ebédőszekrény, tükrös, márvány lapos szekrény, permexző Kossuth-u. 44. utcai lakás. 24971-21

**JÓKARBAN** lévő Magyar kályha (zománcos) és egy sportkocsi eladó. Török Bálint-u. 20. 24978-21

**GERENDA, berakott tüzhely, csatorna, öntöttvascső, kaptár eladó. Csapó-utca 41. Sz 3425-21**

**EGY** divány és horganyzott fűrdőkád olcsón eladók. Wesselőnyi 2. sz. 19. 24980-21

**AJANLAT (22)**  
BUNDÁJÁT alakíttassa, javíttassa divatos formára Katona Vilmos szűcsmesternél. Simonffy-u. 2. 22

**KÉSZÍTÉSSE** ruháját, kabátját — alakíttasson, fordíttasson: Krippó Gyulánál, Csapó-u. 73. Sz 3415-22

**BORKABÁTJÁT, vélikabátját alakíttassa, fordíttassa: Tegdesné, Kálvin-tér 19. Női kabátot fordíttasson. Sz. 3420-22**

**RUHAJÁT, kabátját** újatípusú áron és színen elkészíti Jámber Erzsébet (Csapó u. 16. Ny 1387-22

**ORAJAVITÁS** szakszervező, jótállással. KARORAT veselek. Bercesényi Béla órák, Csapó-u. 28. 22

**KALAPJA** piszkos, formátlan? Szakszerűen tisztítja, formázza ifj. Dalmi kalaposmester, Vár-u. 2. 22

**HÍRES** festők műveit olcsón beszerezheti, jól eladhatja: Műkereskedés, — Színházjárák. Sz 3387-22

**NYLON** forrasztás tüköletes, hulladékok veselek. Cime ügyelni! Orosz, Vöröshadsereg-útja 56. Vármegeháza mellett. 1362-22

**ESERNYŐ** szakszervező javítása, áthúzása és új ernyők. Lukács esernyőkészítő mesternél, Arany J. 8. Ny 1349-22

**BÖRÜNDJAVITÁST** vállalok: Szilágyi bőrdobos, Simonffy-u. 4. teljác. Sz 3406-22

**FIGYELEM!** Nylon kabátját — nagy hibával is — szakemberrel javíttassa, felelősséggel: BOLLA Szabónál, Plac-u. 30. emelet. Sz 3365-22

**SZÉP PAPIAN** szebb éret Készítessen készítőnél Vargáné. Hatvan-u. 63

**GUMI** lábbel felújításával gyorsan készül Kenyere Pispókudány 24114-22

**VADÁSZFEGYVERET** jól, olcsón kivitattja NAGY ISTVÁN puszkaműves, Vár-u. 9. szám. Ny 1346-22

**NEBOBJA EL** ócska kalapját, olcsón újíttalattja Kalapipar, Széchenyi 7. 24398-22

**ORAJAVITÁS** jótállással. Kepes Csánál, Dimitrovtovca 2. (volt Miklós-u.) Ny 1372-22

**SZORMEBUNDÁJA** átadás, készített szőrdarabon vállaltja Jakab Antal szűcsmester, Kossuth-u. 25. szám, udvarban. Ny 1353-22

**HÓ- és sárcipő** szakszervező javítása. Ócska autóküldőgumit veselek, 2-3 forintért kiújíttja. Csapó-u. 98. Ny 1353-22

**FEST.** tisztít Nagy kelma festő, Széchenyi-u. 50. sz. Felvételi hely: Halköz, 16. varroda. Ny 1345-22

**CSIZMASÁMFA** 70 forint kaptafa, ciposámfa legolcsóbb Jámber István kaptafakészítő mesternél, Kossuth-u. 49. Ny 1367-22

**VÓLEGYENYI** ruhaköcsönzés Vég férjiszabó, Vár-utca 1. szám. 22

**ABRONCSVAS,** 25-ös, olcsón, csölemes, kályhák, alkalmi áron Hatvan-u. 42. vasútnál. 22

**SZORMEBUNDÁKAT,** bőrkabátokat készíttik, alakítók, javítók, veselek, eladók: Köváry szűcs, Vöröshadsereg-útja 67. em. Sz 3431-22

**ROSSZ** a kalapja? Péter kalapos szépen rendezhezze, Csapó-u. 6. udvarban. Sz 3433-22

**LOHUSARU** olcsó és jó Kolházs, szalám, virsli, felvágott 8 Ft, darálthús 4,80 Mester-u. 33. Fülöp lómá, száros. 22

**ALLAT (23)**  
ELADÓ javított, mástéves sertés. Zoltai Lajos-u. 7. szám, Veszprémből. 24974-23

**BERSHRI** órák választott 10 hetes malacok eladók. Nap-u. 4. Ny 1376-23

**INGATLAN (24)**  
BEKÜLTETHETŐ kishozza báz ház, rendezett gyümölcsös eladó. Apponyi 25. 24722-24

**KISHASZONBEREB** adom az Ebesnél, Kőtelepen. Pús pök-dűlőben 3 hold földet érv. Piroz József, Debrecen, Teleki-u. 32. 24961-24

**KIADÓ** Szepesen 8 hold szántó, Ebesen 1 hold föld, 1 hold. Ertekezés Wesselőnyi utca 25. 24958-24

**EIVESZETT (25)**  
KÉT mangalica malac elszaladt. Kérem a becsületes megtalálót jutalom ellenében adja le Miklós-u. 41. sz. Hellené. 24982-25

**EIVESZETT** fehér hozszűszőrtű nőstény kutyát, kősi névre hallgat. Aki tud róla, jutalom ellenében hozza vissza. Kar 24. 24977-25

**NÉPLAP**  
Politikai napilap  
Felelős szerkesztő: VAJDA MÁRTON

Felelős kiadó: BARCZI GYULA  
Szerkesztőség: Debrecen, Bajcsy-Zsilnik-szky-utca 1. Telefon: 42-34

Kiadóhivatal: Debrecen, Bajcsy-Zsilnik-szky-utca 1. Telefon: 30-01

Szabadság Lapnyomda Debrecen, Bajcsy-Zs.-u. 1. Felelős vez.: Révész Imre

ELŐFIZETÉSI DJ EGY HORA II FORINT Postatakarékpénztári csekk számla szám: 503.602

VII. évfolyan

**Eur**

öt és fél a Szovjetunió, Nagyország képét Potsdamban, dezes leglén elsősorban és a német militnak, az új bantásának hoztak hatóság hadiiparnek leszerelés számolásáról metorszógot tükus állam

A világ bpei általánogadták a h meggyőződés dítják az es háború szor is volt az ő tok — ha a csakugyan lyozni az új

Az egyik azonban néni azt az e amí a potsd gadásában r aláírást köv az elmúlt éy kább — m imperialista tettek a vilá mi egyezmény amíg a Sz tében, minc ban az egy gaszkodás Egyesült Áll pontiól po egyezményt

A békés németország kért dolgo szállóknak sincs leszer Németország „megfedeke Nem volt a tanácskozás ne javasolt Németország békészerződ perialista h alkarnak egy országot. 2 most van, r részt fel t rús terveit tudják táv re inkább n rikaj imper törlévsége

Ma Kel Szovjetunió val békés nép, harcol felszámolás vonalának é ciáért, már jára lépett ségpárt vez Egységes N a békéért. I szont a g lás, az új zája, ahol Nyugatnémet fészek, aká a Ruhr-va akárcsak a Nyugatnémet kommunista hívét, éppú te. Nyugatr a fasizmus lylik van- reknek, a